昭和六年八月九日第三種郵便物認可 中華郵政局掛號認為新聞紙類

盛京時報

舊曆六月廿六日

昭和六年八月九日

中日紀念休刊

發行人 佐原篤介
編輯人 菊池貞二
印刷人 東光明
發行所 盛京時報社

盛京時報支社 盛京時報支社

時論

暑期宜讀史

炎暑方熾。吾人深信此時只有閉門讀書之一法。讀書之中。又莫若讀史。史書之中。一部二十四史從何處讀起。而且不合時宜。亦已。則讀西洋史。甚為適合潮流明瞭世界大勢之一個法子也。西洋史中。吾人最愛英人羣視斯氏之世界史綱。其言十三分透澈。今試舉一段如下。

「意識中之行為。常常使人發展乎。抑能使人衰落乎。[illegible]

豫晉邊區聯防協定

劉峙與孫殿英雙方簽字

北平訊云、豫晉兩省為邊境聯防問題、已由孫劉兩方訂立協定。[illegible]

(四)雙方如有發現不利於其雙方之消息、[illegible]

(五)雙方官兵、如係軍人不得越境、[illegible]

(六)兩省邊境、如發生土匪時、雙方最高負責長官、共同協商辦理之、

(七)如其他部隊有不軌行動時、應互相協力防止或擊滅之、

(八)本辦法由總司令開封行營商取同意制定、分令晉境駐軍第四十師及豫境駐軍第一三軍團遵照實行、孫魁元(胡捷[illegible])

津關附稅延長一年

專充海河公債基金之用

南京訊云、河北省政府、前具呈行政院、請令財政部依照原案、轉飭津海關、將現在保發行之整理海河公債百分之八之海關附加稅延長一年、並由該院飭令財政部查案核議具復、經財政部詳加審核、以該項附加稅、係專充海河公債基金之用、本息須至二十八年四月還清、以現在所收之數推算、約至二十五年可將基金補足、惟永定河係河北重要水道、堵築工程、刻不容緩、所有河北省府請將此項附加稅、延長一年、自應照辦、但須俟上項基金補足之後、方可移用、而其口海關附加稅[illegible]

高部叛兵

有竄行唐勢

(三代簽)七月廿八日、北平訊云、私人方面昨接行唐函云、高桂滋部叛變之逃兵五百餘人、進抵阜平縣一帶後、即盤據該處、聲稱紅軍第二十四軍、搶掠姦淫、殺人放火、無所不為、現有向行唐縣推進之趨勢、其先頭部隊、已至距該縣五十餘里之王快鎮、該縣已遣派保衛團警察及口頭鎮民團在兩嶺口小過嶺一帶、嚴加堵防、現相距僅二十餘里、各據山頭、遙遙相望、情勢緊張、不可終日云云、

平漢北段

將復原狀

漢口訊云、防險處嚴令督飭久水池子一帶鐵道潰口堵塞堅固、再將積水排去、即日恢復平漢路行車、

北平訊云、平漢沿線石部軍隊完全肅清、北平石家莊間已正式通車、前日上午十一時四十五分由石莊北上、十四日晨二時四十五分抵平、昨據平漢路北平辦事處長沈鼎談、平漢路北段交通、以軍運關係、間有停頓、現沿線軍事日內即將結束、本路於可能範圍內、恢復原狀、現每日有二十一、二十二、暨七十一、七十二、各次車上下對開、至平漢路特別快車、亦擬於最近恢復、俟石家莊機車開平後、[illegible]票、本人擬於三四日內南下視察、如路軌有破壞處、即從事修理、平漢路南段因屢被南水衝毀、行車亦時有間阻、最近漢口城南某小站鐵橋、復被沖毀、修復恐須在十日以後、皆時尚難全線通行云、

來電、據土匪報告、二十六日午後、由東固抬來一擔架、衛護者五百餘人、多佩手鎗、後探實知係朱德受重傷云、

郵政法草竣

南京訊云、交部前為整理郵政起見、特飭郵政司會同法制委員會、起草郵政法、現該法草案、已根據其郵政條例加以修正、原文約五十餘條、內容關于郵電之種類、郵務之分區、郵局職員之懲獎養老卹金等、全為規定、並經該部法制委員會郵政組會同郵政司詳細討論、業已脫稿、不日即可呈行政院、轉立法院審議、

朱德受重傷

南昌訊云、自廣昌宣都收復之後、赤匪首魁多窟聚東固老巢、將總司令以東固未下、則匪問題尚不能及時告一段落、故於日前又督署出發、並乘飛機至用兵緊要各地視察一週、於是各軍將士無不踴躍用命、至二十七日、已將久圍未下之東固完全擊破、捷音到省、各界人士咸額首稱慶、各馬路、市如中山中正德勝各路、繁盛街衢、竹布標語及彩色紙之標語、[illegible]

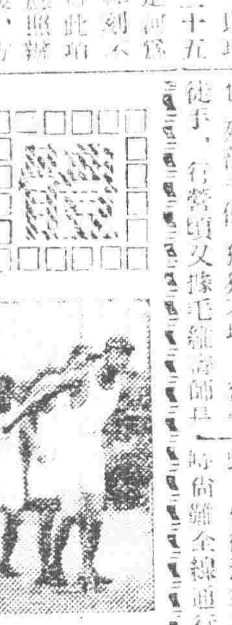
新詩

讀者投稿歡迎

歡迎女戲一[illegible]

[illegible]

全運會競賽規則(續)



第三條 球員之犯四次侵人、裁判員應[illegible]

第四條 裁判員對於球場、球籃、球、遮板、計時員及記錄員之職責等、應加以檢查、並決定其可用與否、球員之用品帶等物、認為有傷損他人之可能、裁判員應不准其穿用、

第五條 凡規則上所未載之點、裁判員亦有判決之權、

第六條 球員有受傷者、裁判員應令比賽暫停、[illegible]

第七條 球員或觀眾有不正當之行為者、裁判員或檢察員均得認為犯規、加以處罰、球員有惡劣之行為者、更得立即取消其資格、

第八條 裁判員或檢察員、對於各人職權以內之判決、裁判員及檢察員同時對同一球員宣告犯規、兩所判之罰則不同時、應依較重之判決執行、但第七章第十七條之雙方犯規、不適用此項規定、(未完)

日美對抗游泳賽◇第一日

日破美 十三比八

作成新記錄三項

東京廿日電、日美對抗游泳賽第一日、自七日午後四十五分起、在東京神宮游泳場舉行、二百米仰泳、兩軍力量相伯仲、二百米自由式、美選手捷勝力泳而敗日隊、至八百米自由式、及三百米繼泳式接力賽、日隊完全壓倒美隊、結果以十三比八之成績、日隊獲勝、各項成績如下、

▲二百米仰泳

一、[illegible]

二、[illegible]

▲二百米自由式

一、[illegible]

二、[illegible]

▲八百米自由式

一、橫山(日)一〇分二五秒一

二、[illegible]

▲三百米繼泳式接力

[illegible]

廣告

七世家傳秘方

嬰兒暑病藥

消疳散 止痛膏 平熱散

市政府化驗許可

分銷處

招募金州分館

本報招募金州分館、如有欲辦者務祈速來本社營業部面洽或函商均所歡迎、特此佈告 盛京時報部啟

吐血咳嗽救星

杏林春藥店

蔡禮律師

受任 花旗銀行常年法律顧問 特此通告

事務所 十一緯路二經路口 電話四五三三

哈佛司頓不動不妨錶

時佛司錶 機械堅固 走時準確 顛動不妨 價廉式美 經久不損 實錶中首 屈一指

瑞士哈佛司時錶公司東方總經理處

分行 大連 連鎖商店街 銀座通角

遼寧 日站郵便局前春日町 合名無限公司

電話 日本三三〇二番

森洋行

天然清補丸

清金保肺丸

新方退雲散

外治痢疾一粒丹

天津閻氏製藥所 志雲翔

最近發現 長生不老術

贈送一萬冊每人一冊為限

▲求長生不老者—必須注意

▲求身強體壯者—尤須注意

▲欲享人事快樂幸福者—必備

▲欲免天時災害苦惱者—可覽

贈送處 遼寧小西門北 普克德藥行

淋

德國新藥 山得爾精的成分

山得爾精的治症

贈送 鹿胎丸

金城大藥房

特長

贈送

價目

總發行所 遼寧鼓樓西路南 金城大藥房

東三省古蹟遺聞續編

文藝叢考

哀皇帝東巡史

盛京時報各書出版

分館啓事

大連汽船株式會社

上海丸 奉天丸 天津丸 濟通丸 長平丸 八月十一日 八月十四日 八月十八日

大連市敷島町 電話七二七一番

盛傳閻錫山返大同
晉將領開軍事會議
似係在津反東北派宣傳

【天津七日聯合電】據確息、亡命大連中之閻錫山、秘密脫離大連、于五日午後五時三十分抵山西省大同、經傳作義張蔭梧孫楚等山西各將領歡迎、閻錫山即時開緊急軍事會議、協議結果、大體決詰定閻商震採取此次態度、今後仍然繼續反蔣張運動、目下該地方之山西軍主力部隊、約有六萬、其推移尤堪注目、

【天津七日商通電】據太原來電、閻錫山于五日晚乘飛行機由大連返回大同、各將領遽呈活況、目下軍事會議開會中、

僑滬日商排日對策
向駐滬日總領事要請

【上海七日聯合電】本埠日商業會議所會頭、于七日赴日本總領事館、基于前日大麻會之決議、關于抑留日貨、要請對華嚴重抗議、及日方以後措置、其後總領事館亦就該問題交換意見、結果若此後在黃浦江內反日會抑留日貨物時、斷然以實力阻止、或奪回之、意見頗硬一致、向總領事館進行請願、

運河水勢增漲不已

揚州訊云、運河水勢、近數日來猛漲不已、自七月三十日起、至八月一日止、高寶及江都縣屬之部份一帶、實爲增漲、記者確悉（三十一）由揚買舟北上、（因輪船汽車已早不能開班）船過離揚十里之灣頭、水平綫距岸之尺寸、已逐漸接近、及抵邵伯、岸與水之距離、僅有一尺上下、而兩岸堆置之沙袋甚多、船入高郵縣境、水與岸距離益近、午後五時抵郵之車邏、岸上人數極衆、旋舍舟登陸、詢問當日水誌尺寸、據云、二十五日一丈七尺四寸、三十日陡漲四寸、今日（一日）又加五分、以形勢論、恐仍繼續增漲、當再調查岸上人數、由車邏至高郵縣城二十里之間、約有三四千之多、除三分之一高郵人外、餘皆興化、東台、鹽城、等下河各縣之口音、再詳細詢問、以上各縣縣長、縣黨部委員、各局局長、各民衆團體、均麕集該處、輪流督夫保堤、並嚴守車邏壩、誠恐高郵人民偷開、而使下河淹沒、沿岸所搭之蘆蓆棚甚多、燒餅饅首露天攤、置滿堤上、其保壩開壩兩派、儼若交戰國、嚴陣對峙、高郵縣長王龍、工程所長仝神熙、與下河各縣官紳往來磋商、擬將車邏壩開放一半、俾求沿運水不平岸、而興化等縣人民、寧死不允、其中興化縣長甲孰尤烈、運河工程處長武同舉、亦在高郵、水利局長茅以昇、三十日趕寶、按沿運由寶應到江都邵伯鎮二百餘里爲最危險、其中分寶應、氾水、永安、高郵、江都等區、此之所謂下游五段、每段設段長一人、汛員若干人、每一里置防工棚一座、以五人守之、此之謂棚丁、棚上樹金黃色旗一面、上書「某某段防工第某棚」等字、至旗色所以用金黃色者、因金黃與土色相同、取其土能剋水之意、每棚附近有土堆蘆柴堆、高矮不一、如有堤岸一經開裂、取而急救、如裂紋大、一面急救、一面由棚丁飛向南北報告其他各棚、以便集中開裂之處、合力搶護、設備可謂周詳、關於保壩開壩問題、民政廳胡廳長、准明日（二日）由鎮北來、先行視察瓜州江岸、然後赴郵、察勘情形、以便權其輕重、作開壩保壩之決定、記者本擬再往寶應、因上游水勢尤急、船難前運、乃於今早（一日）回揚、及抵揚後、即接高郵長途電話、王碼頭之水誌、已達一丈八尺、江蘇綏靖督辦公署、東日准省府李處長明揚世電云、運壩開啓、損失重大、省方決定、專在搶護、所派負責人員、爲運河工程處長武同舉、水利局長茅以昇、即轉飭所屬部隊、協力維護、無任感禱云云、張督辦准電後、旋即轉電清江梁總指揮、及駐揚時旅長、分別遵照、極力協助、此外由揚到泰縣一條旱道中、所經過之童石廖三橋、橋身極長、所須建築費在卅萬以上、前昨兩日、童石兩橋、已被大水整個冲毀、其最長之廖橋、（即萬福橋）刻亦南傾、不能行人、一半日內、勢在必倒、至揚鎮、揚衆、兩長途汽車路、被雨冲毀、不能行車者、已有一星期、揚鎮長途電話過江水綫、亦被江潮截斷、萬一沿運堤岸、不幸再事崩潰、則十數縣之生命財產、損失必更重大矣、

中央軍與共匪交戰
共匪侵襲黃石港附近

【漢口七日電通電】據中國側電訊、由安徽省侵入之共產軍先鋒、已出現於距黃石港三十華里之地點、又在大冶附近襲來相當大部隊之共產軍、中央軍在該區域各地方、與之衝突交戰中、

捷斯達機
由淡水赴滬

【淡水七日聯合電】五日由菲律賓飛到之捷斯達機、於七日午前九時五十分、由淡水向上海出發、經中國及朝鮮赴日本、

漢口又增水

【漢口七日電通電】今朝三時、與雷鳴同時、驟來豪雨、時鐵道線路上及其他各處野宿之十數萬災民、一時極呈騷亂、長江幹流、又增水六寸、

杜魯基自叙傳　吾之生活（邱佳譯）（143）

第廿一章　通過西班牙

在加的斯市、則大相反、密偵等公畢時則歸家、臨走告吾以宜在旅館溫順的靜候等語、彼等不但確實保護吾之利益、且又爲吾講求購物之便利、又有時予吾注意不使陷陸於步道門處、曾有一賣蝦仁者、十二尾之代價向吾要求二里阿爾、密偵意爾甚怒、舉拳威脅、並迫該賣者跑出咖啡館、在閣下理論勸武一番、一時環列如堵、

吾常努力不徒費時間、前往圖書館研究西班牙歷史、或學習西班牙語動詞之活用、又因將往美國之準備計、學習英語、如此整日甚呈忙碌、日月之過去、幾爲不覺、有時到夕刻、及出覺陷研究未得幾何進步、不禁遺憾、發期漸次迫近等情、在圖書館頗爲孤獨、但以蠹食十八世紀版書籍之蠹魚爲除外、……又有時因蠹魚食紙、僞判讀姓名數字計、一時甚感困難、據當時吾所常用之册子上之記錄、有下列文章、『西班牙革命歷史家、曾際於民衆運動將制勝之五分鐘前、判斷革命謂爲罪惡與狂亂、然而其唾未乾、早既關於政治家有所述及、如此賢明紳士、嗣後出現於所有革命、任意推倒別人、西班牙人呼稱如此無味鹵人以『班基斯達斯』、與吾等甚相識之散資、班薩之名、實與右項『班基斯達斯』同、出於『腹』字、爲翻譯此名、尤感困難、然爲其困難較謂政治的導依言語學的、其模型自體全爲國際的』

想自一九一七年以來、吾屢次逢見如此模型、加的斯市新聞之關於戰爭、不載任何消息、猶如不有戰事、此足令人詫異、吾曾向同行者告談以最有信望之『加的斯』報紙不載軍事消息一節、彼等聽吾言後一時吃驚、答謂『然乎?』『眞乎?』『誠然!』『眞正也』、蓋彼此時彼等亦不得想及也、究竟戰爭在北界牛斯山脈之北方某處勃發耶、吾亦漸次將忘戰爭矣、

向紐約之輪船由巴爾塞羅內解纜、吾爲與會見家眷計、懇請允許、前往巴爾塞羅內一行、在巴市又與警察當局發生小紛糾、再度發生抗議、報判事等之騷動、未幾家族亦獲止、聞彼等亦在巴黎受難、惟現今幸得萬事好轉進步、吾等與密偵等一同、出街參觀巴市、子女皆躍大喜、吾等皆思將渡海過洋赴美、至將由意國越境入瑞士計畫竟罷失敗、蓋事前意國及瑞士社會主義者等奔走斡旋結果、雖得入國允許、然其許可証之寄來甚遲、及至吾等偕家眷由巴市于十二月二十五日搭乘西班牙某輪船後始接到、亦無可奈何矣、如此遲到、固係居間者故意留難、其爲意茲波爾斯基君之惡作劇、……未完……

英國節約國費計劃

【東京七日電通電】據日本銀行接倫敦六日發出之電報、略謂英國爲節減國費、於本年三月設置委員會、據該會發表之其他數案、明年度歲入不足額、約達一億二千萬鎊、因之提議節減失業保險金百分之二十、與節減教育關係補助金、更節減道路基金各種年金、及其他關係失業保險各方面之支出、合計節減九千六百萬鎊、政府爲考察此案、由首相以下各委員組織五名之委員會、以期議會再開時、提出何等具體案、

犬養赴山形

【東京七日聯合電】犬養政友會總裁、預定參列八日在山形之市政友東北北海道大會、于七日午後九時五十五分、由上野驛出發、

路易喬治病狀

【倫敦六日聯合電】英國自由黨首領路易喬治、因血尿症、於二十九日施手術以來、經過良好、

駐日公使正式發表
蔣作賓將東渡赴任

【南京七日聯合電】本日以國民政府命令、正式發表任蔣作賓爲駐日公使、同時任王廣圻爲駐波蘭公使、

【上海八日聯合電】新駐日公使蔣作賓、預定任國際聯盟代表赴日內瓦、鑒于中日關係之重大性、停止赴歐洲、將東渡赴任、聯盟代表、由外交部選任、汪榮寶預定任命外交部顧問、

日陸軍減預算聲明

【東京七日聯合電】陸軍省于七日午後一時、南陸相以下、在大臣室參集、就節減實行預算協議、結果決定對于大藏省節減要求額一千五百六十萬圓、實行節減八百卅萬元、向大藏省通知、同時公表聲明書、其概要謂陸軍側以誠意應諸節減、但六年度預算、係已經極度節減以後、由現在預算抽出大藏省要求額、到底屬不可能、實行最大限度之節約、除經常費約五十萬圓繼續費約五十萬圓外、以特別辦法、限定本年度由左記各項抽出約二千二百萬圓、

一、停止軍用馬雄馬之全部補充、

二、縮短兵卒之退營、

三、整理補給用預備品、

四、削減兵器建築、及其他一部、並整理諸材料、

陳肇英談慰勞劉盧部

……敗之餘、鼓勇前進、辦中央所派入閩各軍、包剿閩北閩西殘匪、以期根本肅清、現五十……寧化方面推進、第二師盧興邦部、則由連城之姑田、永安之安砂各處、向長汀方面推進、……沿閩西境實援、經省防軍第一混成旅錢玉光、及陸戰隊第二旅林秉周兩部、馳往防堵、陣……

一陳肇英、省委江屏藩、省指委康紹周等、赴上游慰勞劉盧兩師、於二十四日事畢返省、……問、先生此行經過情形若何、陳答、十四日由省由水乘汽船動身、是日至樟湖坂飛機場、……工程、十七十八兩日在延開劉……永安、未宜停火舍、廿日赴沙縣永安視察、廿一日午時在永安第……劉盧兩師、實力充足、防禦得法、令人十分滿意、惟軍隊爲流動的、人民自衛團體方爲固定……見、甚望此後地方優良分子、出而提倡組織、並斟各地辦賑人員、對各地紳耆、多任意加……正人士互相聯絡、使力量得以增加、地方事業方能逐漸進行、問現時上游赤匪狀況如何……方面大敗、被中央軍……衆、吾劉盧張各師、亦已聯合前進圍攻、不久便可撲滅、……擬赴閩南一行、現已作罷、談至此記者乃興辭而去、

內蒙各盟旗之要求
各盟旗代表會議九項決議

北平訊云、內蒙各盟旗代表、於國民會議時、紛紛來平、集議蒙衆利益、兩月來在地安門外嵩祝寺、經多次之集議研究、已議決議案多件、均關蒙衆利益、並爲永久協進各盟旗駐平辦公處、業將所擬組織辦法、於月前具呈副司令行營轉呈國府行政院核准備案、茲將該代表會議案誌下、

甲、關於盟旗制度待遇條例及遊牧生計、（一）各盟旗制度有攸久之歷史、內蒙迄今相安無事者、全賴該制度以相維繫、待遇條例、係先總理所擬定公布、良由內蒙關乎邊防事宜、若不優待、誠恐邊陲有事、噬臍何及、至於遊牧生計、蒙衆賴以生活、自開墾政策施行、蒙衆所感痛苦、筆難罄述、設不禁止開墾、禍患將來伊於胡底、應速分別電請國府等速予保留維持、以固蒙疆而維秩序、

乙、關於駐平代表會、（一）爲協進內蒙各盟部一切事宜、而謀蒙衆利益起見、議決即時組成內蒙各盟旗駐平代表會、並通過該會簡章、已於本月二十三日成立、（二）議決共推哲里木盟長代表、阿穆爾沁格勒圖爲首席代表、以總理該會一切事務、（三）該會經費、暫由內蒙各盟部及特別旗分別担負、俟駐平聯合辦事處成立時、請由國府及地方政府補助之、

丙、關於內蒙興革問題（一）現在內蒙情形、正當外患逼迫之秋、所有一切政治制度、絕對保持原狀、以固邊防、（二）內蒙一切事宜、必須各盟部採取一致、不得各自爲謀、以害全體而亂秩序、（三）關於南京蒙古會議決議案、本會同人等以爲既非內蒙全體所參加、又不適用於實際、似宜視爲參考之用、不能認爲具體適用之方法、

丁、關於教育問題、（一）對於內蒙教育通行方案、應由駐平代表會擬定詳細辦法、交由各盟旗長官採擇施行、（二）對於中央所撥蒙古教育經費、應由內蒙駐平代表會與蒙藏委員會接洽、必須共同決定公平妥善之處理辦法、以事備蒙古教育費用、（三）應於最短期內在北平籌設蒙古學院、請就各種人材、其經費一項、應由中央蒙藏教育經費內撥出相當額數作爲基金、（四）內蒙各盟旗除現有各級小學竭力整頓外、其未設學校之各旗、亦應於最短期內一律設法創辦、（五）對於內蒙各盟部擬設中等學校之開辦經費、除將已經設立中等學校外、應由中央教育經費內補助之、

戊、關於宗教問題（一）黃教爲感化人心維持蒙古社會之最大勢力、而喇嘛爲之宗旨、即只講經說法感化人心爲唯一職業、故對於喇嘛之行爲、整頓教規、嚴格訓練則可、若視爲失業游民、另行謀有職業、是不啻毀滅黃教也、故本會同人等爲振興黃教尊崇喇嘛起見、必須一致擁護喇嘛等情、由政府維持其生活、而盡護國宣化之功能、（二）爲發揚黃教保存班禪起見、由內蒙各盟部及特別旗捐助鉅款、在內蒙錫盟建築班禪大廟以便禮拜、而堅信仰、業經公推阿穆爾沁格勒圖籌備一切事宜、（三）章嘉呼圖克圖爲內蒙黃教之著名首領、亦爲內蒙各盟部所崇奉、今因用人失當、授人口實、發生種種不幸事變、竊爲內蒙人民其所痛心、茲爲保障黃教擁護章嘉起見、對內則必須促其覺悟、對外則必須使其恢復信仰、以免發揚內蒙黃教之要圖、亦即爲完成吾內蒙各盟長通信擁護章嘉之最大事件、故對於維持章嘉呼圖克圖運動、必須繼續努力、不得半途廢棄、

己、關於文化問題、（一）對於促進蒙古文化之團體、必須加以充分之贊同並予以相當之協助、以爲提高吾內蒙文化之張本、（二）對於內蒙固有之建築彫刻繪畫音樂游藝詩歌賽馬摔跤等文化、均當加以研究並當努力提倡、（三）爲溝通各種文化而開發蒙衆知識起見、必須設立規模宏大之圖書館、重印蒙文甘珠爾丹珠爾等佛經、及編譯各種書籍、

庚、關於生計問題、（一）現在內蒙人民、除一部分蒙漢雜居之處、稍有從事農業外、其他各盟部、所有人民、均以游牧爲生活、而游牧生活之存在、完全以牧場爲基礎、茲爲遵照中山先生所提倡之民生主義、而保障蒙古民族生計起見、除已開放各處不計外、其他各盟旗所有牧場、不得任意放荒、而斷蒙衆之生路、（二）吾內蒙人民之生計既以游牧爲基本、故研究保護牲畜蕃殖牲畜之方法、實爲唯一要圖、如願發展、尤以改良牲畜、最爲適當、此爲今日必須提倡獎勵者也、（三）當此工商經濟戰爭之世界、欲使吾蒙古人民急起直追、必須提倡工商業、如黃油肉類罐頭、及皮革毛織等、實爲吾內蒙人民發展實業最要辦法、

辛、關於交通問題（一）整頓內蒙各盟部原有之站台設備、而在各盟部間、必須互相聯絡接成一體、（二）設立資本雄厚之內蒙長途汽車公司、使各盟部及與內地均能交通無阻、是爲目前要圖、（三）現在內蒙方面、實爲今日西北邊防之要衝、故爲消息靈通關係密切起見、請由政府責成交部就內而各盟部重要地點、必須急速設立有線無線之電報及電話、以爲鞏固邊防要圖、

壬、關于聯防問題（一）現因內蒙方面、內則匪患蔓延、外則外蒙犯邊、一盟騷動、往往波及他部、茲爲保障內蒙安寧起見、必須互通聲氣、共同防禦、（二）爲充實內蒙各盟部之警備勢力起見、請由政府撥給專欵、以充軍費、並發槍械子彈以固邊防、（三）爲急求軍事學識人才起見、由各盟旗擇舉精幹青年、投入各軍事學校、以資造就、或在蒙旗擇相當地點籌設軍校、請由最高軍事機關派員教導之、（四）爲整頓各蒙部之警備實力起見、必須勤加訓練、

美快速機飛行問題
結局似不免相當之處罰

【東京七日聯合電】潘克班爾敦兩氏之飛入日本領土、事前未經准可、爲國際的重大問題、于七日午後一時在遞信省開會、陸軍海軍外務各省關係官均參集、有所協議、決定嚴重調查、該會議意見、主張嚴重處罰者尤多、

【東京七日電通電】爲潘班兩飛行家之未經許可飛入國境協議對策之遞信陸海軍外務各省及警視廳聯合協議會、七日午後一時在遞信省開會、協議有二小時、結果判明兩氏行動、違反航空法及要塞地帶法之事實、且通過國際要塞之嫌疑濃厚、適用國法相當充分之強硬議論、頗爲有力、惟因國際問題、愼重調查、俟一兩日後決定、結果不免相當處罰、

【東京八日聯合電】關於潘克班爾敦兩氏之飛行無許可、且通過要塞地帶事件、七日午后二時將兩氏傳至府廳舍、加以審訊、一方經外務陸海軍各省及航空局警視廳等各關係當局、協議結果以該兩氏係違反要塞地帶法第七條及航空法第二十三條至三十四條、決定加以愼重審訊、當於八日午前將兩氏傳至警視廳、會同航空局憲兵隊人員、以和藹的態度、嚴重審訊、然後將文件送交檢事局、

美對華輸出武器歟

【華盛頓七日電通電】美國國務省、似承認駐美中國代理公使之對華輸出武器之許可要求、但其數量及種類、仍然守秘密、

美國失業津貼運動

【華盛頓六日電通電】美國失業者、現已超過五百萬人、但福巴大總統及主要閣員、因之出現失業津貼運動、對此極力反對、關於此事、有芝加哥法律家兼經濟學者及著名之喬里亞斯巴竹、會見福巴大總統、協議後、塞拉斯史特倫發表左項聲明書、採用如英國採用之發給失業津貼制、實有背美國之主義、當招致可恐之結果、

劉峙商震等抵北平

【北平八日聯合電】劉峙顧祝同商震等、今朝同車抵平、

熊式輝等請賑匪災

北平訊云、陸海空軍總司令部江西行營參謀長熊式輝主席魯滌平等、以贛省赤匪蔓延、蹂躪達五十餘縣、特電請何成濬陳調元張先等、請發起急賑、原電如下、（上略）贛省赤匪蔓延、蹂躪區域、五十餘縣、茲據實地調查、逃亡人民、在四百萬以上、屍體遍野、餓莩載途、慘酷情形、目不忍睹、式輝等隨即同會、分負地方賑濟、籌劃賑恤事宜、竊念民生窮困、爲匪所利用之主因、綏輯得宜、自不至聽其誘惑、故賑恤一端、不徒救一時之難民、實可防赤化之禍、刻以鄂浙籌賑、諸同胞在抱、飢溺爲懷、……

統一鐵路軍事運輸
條例已公布通飭各軍遵行

徐州訊云、蔣總司令爲討石軍事發動後、以各路軍運頻繁、除委鐵次錢宗澤爲津隴平四路運輸司令外、復規定該路運條例、通飭各軍一體遵行、錢氏在鄭組織完竣、並派定徐汴浦新各地辦事處、錢氏爲視察各地辦理情形及與津浦接洽事宜、於卅一日午十一時由鄭到徐、當用津浦長途電話、與津口處佐談商籌備列車問題、發晚專車返鄭、據示以津隴平道四路運輸條例如次、

第一條、津隴平道各路車輛缺乏、運輸頻繁、爲求軍運敏活緩急合度起見、運輸須有統一指揮機關、茲特設四路聯合運輸司令、以便籌劃四路聯合運輸事宜、對於一切軍勢、應負全責、

第二條、凡在作戰期內、所有各該路局辦事人員均應秉承四路運輸司令部命令、分担軍運事務、

第三條、凡各管理局、應將該路狀況分別緩急、日呈報四路運輸司令部、

第四條、各鐵路開行客貨車之次數、及使用車輛之多寡、須由四路運輸司令部視當時軍事上之緩急而決之、但非不得已時、以不妨碍鐵路上之營業及地方之交通爲要、

第五條、爲充分發揮運輸能力、達成軍事運輸目的起見、所有軍運車輛、應由四路運輸司令部統一計劃、集中使用、各部隊不得謀一時便利、扣留車輛、致碍全局、

第六條、凡部隊奉命由鐵路運輸時、應先由各部隊長官將其人馬軍實上之概數通報四運輸司令部、以便分配車輛、

第七條、各部隊（兵站）之乘車下車及開行時刻、應由四路運輸司令部負責人員決定、不得爭先搶行、以免擁擠、反延時刻、

第八條、遇運輸緊急、乘車部隊之給養飲料、須經部隊長官會商四路運輸司令、於指定車站辦理之、不得沿途炊爨、致悞行車時刻、

第九條、凡乘車部隊到達目的車站後、均須遵照規定時間、一律下車、

第十條、兵站由鐵路運輸物品到達目的車站、如遇有特殊情況、及特種物品、不得即刻卸下時、先將原因通報四路運輸司令酌定之、

第十一條、各部隊如臨時必須車輛輸送時、可說明軍事上之情形、商請四路運輸司令部酌派車輛、不得任意在途中截留、

第十二條、四路運輸司令部應將逐日輸送情形列表呈報總司令部、

第十三條、四路運輸司令得調用各鐵路管理局所屬人員、但以不妨碍鐵路之職務爲限、此外另由總部規定鐵道運輸實施規則（摘要）、

（一）担任輸送部隊、或軍用品、須有團長以上、或獨立部隊長官之正式公函爲憑、否則無效、並須載明輸送種類數量起站止站、及隨車負責人官名、

（一）部隊上車以兩點鐘爲限、下車以一點鐘爲限、糧秣輜重上下車時間、照常加倍、

（二）各軍前進如有虜獲敵人機車車輛、須立時移交運輸司令部管理支配、不得各自佔據、任意扣用、

（一）運輸軍紀良否關係戰鬬勝敗、以上各條凡我官兵應嚴密遵守、倘有不遵運輸司令部之指揮破壞法紀者、不論何級官兵、准由運輸司令部押送本部軍法處從嚴懲辦、其情節重大者、准予就地正法、以肅軍紀、

蔣尊簋逝世

上海訊云、蔣尊簋患心臟病不治、于（五日）下午一時五十分、在薩坡賽路卅三號私邸逝世、李協和程潛均赴宅弔唁、浙人、現年五十、遺子女各二、蔣於民元時、曾任浙江都督、民五隨總理入粵、任臨時政府參謀部次長、及軍需總監、迨陳炯明叛變時、離粵在滬賦閒、民十五國軍北伐時、曾任五省議和代表、及滬政治分會主席、上月患病、延中西醫治不效去世、據其族人談、自氏離粵後、賦閒十五年之久、未任政府一官半職、而屢次各方叛變反抗中央、則多羅列氏名、幸得釋、今次粵府又任氏爲委員、與李協和同主不赴粵、故氏生平頗不得志、心臟病加劇、以致不起、

桑島氏離津

【天津七日聯合電】桑島天津總領事、本日（七）午後十二時由本埠出發、預定明朝乘長安丸返國、

上海韓奇逢大醫士

黑鷄白鳳丸

調經止帶婦科唯一神效奇藥

黑鷄白鳳丸每盒大洋五元每打五十元外埠函購郵費在內

總經理處遼寧小西關祠堂前　大生藥房　中國自動電話二五二〇號

吉海鐵路管理局　標售工程期內餘存材料廣告

大贈送龜齡機五千盒

▲龜齡機裝在美麗金盒中▲

▲龜齡機養身固精之奇效▲

龜齡機每盒定價五角 每打洋五圓 總經理上海德生洋行

大贈送辦法

總經理處奉天金城大藥房

廣告

世界珍聞及其他

于右任主張槍彈彈劾

南京函云、監察院長于右任、自就職以來、頗受輿論攻評、以其對於貪官汚吏及昏聵成癖者、緘口不言、實有愧職守也、于氏處此種環境之下、亦知莫可奈何、月之四日、在該院紀念週上演說云、政治未上軌道之時、監察院工作、較諸成績僅有用槍彈彈劾、最為有效、如清代之不次三等、可稱威鑑云、（國聞予聞）

西班牙公主結婚

西班牙自帝制推翻後、許多皇室、都流離失所、前王阿爾豐索和他的妻子、現在寄居法國鄉下一個小客棧裏、這一班人的情況、也就可見一班了、在他們這種流離的時候、却有一樁喜事發生、這便是彼得公主、特意和她的表兄逐林結婚。

△婚禮的日期 據可靠消息、結婚的地點、擇定在巴黎、惟婚期尚未確定。

由此、至於新娘的妝奩、現在更沒有提起這回事、大約總是免不掉的、然而如果比起英美商人的子女來、可就要小巫見大巫了、設若公主自己、聽見她父母從前結婚的時候、閃爍的珠寶、錦繡的衣飾那樣的擁擠、窘促的熱鬧、豈不知要怎樣的感慨呢。

△運動成癖 彼德麗公主、喜歡運動、她的妻妹在鄉下行走、也就是那些小小的商店、也有她的蹤跡、公主最喜歡運動、尤其嗜好網球、擲毬拍擊、每當與其妹練習時、旁觀者為之稱讚不置。

二青年 通山修道

武俠小說述

上海電云、……

德國以名畫抵債

法國古玩商新奇計劃

蘇俄聆波斯王犁具

賈波林 歐遊感想

大戰 炮炸和血肉！ 環繞地球一週

巴爾幹諸國的軍備表

第一次世界大戰的導火線……巴爾幹、現在又開始第二次的工作了、……

國別	現役軍	後備軍
南斯拉夫	一七〇、〇〇〇	一、〇〇四〇、〇〇〇
羅馬尼亞	二五〇、〇〇〇	一、四六〇、〇〇〇
土耳其	一二〇、〇〇〇	[illegible]
希臘	七〇、〇〇〇	四〇〇、〇〇〇
保加利亞	二〇、〇〇〇	[illegible]
阿爾巴尼亞	一四、〇〇〇	四〇、〇〇〇

紀譚延闓軼事

組菴先生一代元勳、事功之彪炳、人格之清樸、求之當世、允推第一……

我很曾研究過歷史、皇帝隨意殺人、小丑終於受苦的……

奇文 軍人定婚 納保證金

氣象 地位氣候本體 分別雲之種類

一、積雲、……
一、層雲、……
一、卷雲、……

北戴河畔之雨絲風片 士女雲集熱鬧勝去年

三言兩語

上海韓奇逢 鷄白鳳丸

韓奇逢藥房無限公司

成功最妙捷徑

失敗三大原因

驅病魔保健康

開豐鐵路公司庶務股長 陳德潤先生來函

普克德藥行台鑒敬啓者……

◎招聘各埠代理扣利從優

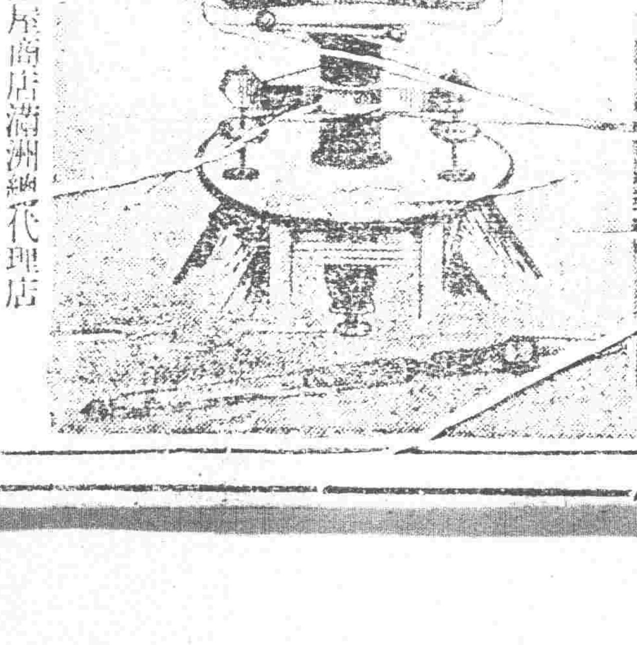
東北總批發處 普克德藥行

大營安連長 哈爾濱 連口東寧春

硫化染料、硫化曹達、工業藥品、各種販賣、

三井洋行

測量 製圖機械器具一切



東京玉屋商店滿洲總代理店

水上洋行奉天支店

英文滿報 THE MANCHURIA DAILY NEWS

西曆一千九百八年創刊 東北唯一之英文報

英文滿報總社

英文滿報支社

商部註冊 靈芝商標 馮氏斷癮救苦金丹

天津特別市 衛生局化驗註冊

郵票一百十分替代

益世保胎膏

天津 峻芝堂

總經理 震泰報館

○○○立秋年屆炎暑初殘之街上景象○○○

夜睡不重門戶 遂光顧被匪爺
八日拂曉皇姑屯之搶案

頃青紗帳起，已入匪賊跳梁之期，連日各地頻發匪患，此間警察當局有鑑及此，嚴組織特別警邏班，無分晝夜巡邏街市中，嚴重警戒，惟有匪賊乘警戒不周，肆意盜竊，茲者本日(八日)午前二時十分許，又復發生匪患，乃在皇姑屯高蒙毛織公司構外中國人宿舍內王輔五宅，突爲帮匪六人所光顧，三匪在外看風，他三匪越牆入室，用匪各持手槍，一匪乃持刀，脅迫家人貝綑係縛東主人及傭役，搶掠金票六百十餘元及衣服類十數件價約四百八元後，乘闇黑逃颺，日警察署接訊不移時間即派警官十數人赴案現地，惟此時匪賊已遠颺，亦無可如何而歸署，當該騷動時該家傭役左手頭部受微傷，聞王宅素日放開窗戶而入睡，是以竟予匪賊可乘之機會，故一般人家特別注意以睡眠時不放開窗戶爲要云、

夏防加緊 張局長將出巡

瀋陽縣公安局張鳳樓，茲以四鄉青紗帳起，夏防加緊，各村鄉團亦已成立，爲出巡檢閱並布置警隊加防計，擬於日內出巡境內云、

請禁駐軍要車

省政府據興城縣長于冠瀛呈，本縣駐軍留守處五六處，不時要車拉土運磚，民衆苦難供給，請示辦法，賊主席以案關軍隊騷擾，乃于七日咨呈司令長官公署飭該旅查禁，以蘇民困云、

擬就討石戰利品 增編兩師

據聞最高當局，以此次討石，所獲戰利品甚夥，茲擬請准中央就所獲戰利品，增編兩個乙種師，以維地方治安，而保華北和平云、

建委會公布 電業規則

建設委員會，頃以接管電氣事業以來，所有各項法規率因事業之發展，時勢之變遷，頗多不能適用，業經按照本國內固有電業情形，制定電氣事業取締規則七十五條，呈奉國府核准，由會公佈施行，以前交通部公佈之規則，已不適用，業經令飭本省建設廳，轉飭民營及公營電氣事人，一體知照云、

七旅兵工製品 設所四十餘銷售

東北兵工廠，□□□□□□□□，瀋陽縣爲造就平民教育人材，□擬設□□養成所，茲聞以□□□□□□□，決定在設一平民教育養成所，地址已定小河沿瀋陽教會內，一切已進行籌備云、

七旅兵工製品，設所四十餘銷售，北大營第七旅，實施兵工化設立工廠等情，已誌本報，茲聞該旅爲便於銷售製品，已設立販賣所四十餘於各關當云、

各縣市黨分部 九月即行成立

各縣市黨分部，籌備雖久，因種種關係，迄未成立，頃悉省黨部彭濟群各指委，因進行黨務工作計，爾市黨部不容再緩，無論如何，決定於九月一日以前完全成立云、

討石工作幾告結束 爆擊班奉令回防

東北航空軍，爲協助討石派一二兩隊，及偵察爆擊兩班教導學員，携機廿餘架開赴關內參戰，討石工作將告結束，空軍司令張煥相，劉當令陳鴻藻隊長，即率教導班學員，及此次出發空軍，全部回遼，其第一班已八日上午十二時許，經北寧路遼門專車一列，遣抵瀋站，於分乘汽車，回歸隊部云、

魯穆延日內返瀋，副座前因慰勞討石有功將士計，特行前偕官銀號總辦魯穆□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□云、

瀋行新址將落成

邊業銀行，在大南門裡新築樓房，計四層三百五十餘間，茲查全部工程，以來，將歷十閱月，客冬興工，本月底可告竣云、

營盤站興京間 瀋海支綫決興修

瀋海支綫，營盤站興京間之計劃多日，茲經東北交通委員會，請准中央鐵道部，決定興修，聞該項工程，現已開工云、

韓復榘擬設立 駐遼辦公處訊

韓復榘因收編石友三潰兵，便利接洽軍事起見，特行商請副座，擬派員來瀋，籌設軍事辦公處，設有處長一人，處員數人副官二三人，地址未定云

鐵嶺縣地方法院檢察長錢尗調省，瀋瀋不便久懸，現者有法官楊□者頗堪勝任，特經調任接充云、

調換鐵嶺檢察長 高等法院院長史延程，現將

造就民教人員 省縣合設養成所

省教育廳爲造就民衆教育□□□□□□□□□□

張作相又電請 副座速歸

代理留守司令長官張作相，現因副司令離瀋日久，關於東北內政外交邊防一切各問題，必須整理，且關內討石軍事，行將結束，副座自無久滯北平之必要，特於昨電促速返瀋，以資整理，聞張代理長官，催促座副歸瀋，有下列三大原因，(一)對日外交問題，(二)東北財政問題，(三)因關外軍隊入關，各縣胡匪蠢起，必須設法痛勦，以靖地方、

據新局長茲已履新云、

袁鴻慶長海龍局

瀋陽縣公安局，督察長袁鴻慶，張局長保委楊春元教育長，已誌本報，茲查前任督察長袁鴻慶，係現任海龍公安局長、

輔帥父病 派員迎瀋醫治

吉省主席張作相，現以乃父病尚未愈，本擬就里省視，終以省防重要，未克遠離，日昨特遣副官數人，由瀋經北寧路，乘頭等包車一輛，前赴錦縣原籍，迎接來省，俾便醫治，藉申孝行云、

瀋水小新聞

發現女屍

小西邊門外北鐵道口地方，於月之七日，發現無名女屍一具，年三十許，身着藍布衫白布褲，白襪，青鞋，當由該局呈告小西邊門外公安分所，並報告檢處派員檢驗，因明死因之所在云、

何來私生子 劉媼救他一命

八日上午七時小東關小什字街北水溝子沿地方，發見一嬰兒，呱□其未絕，在該處呱呱而啼，時不知被何人所棄，對於人道，實屬有礙，後經附近劉姓老媼，見之不忍，抱回家去，救此一命了、

遇匪倖免

市內大北關下頭住有吳長海者，向開設皮舖生理，於昨七日下午往城北二台子辦事，行抵鐵線市信台附近，遇見胡匪二人各持短槍，攔住去路，聲稱要財，正在索錢之際，忽有鄉警下道，數人前來，該匪即逃竄，吳始免遭被劫、

男子投井遇救

市內小東關小什字街北胡同一被服廠門前水井，於昨七日下午一點，有附近住戶孫某，因家務事情急，投於該井內，跳入時有二女子跳來，偕人奔向救脫，幸未斃命云、

然所謂不幸中之幸云、

洋車與馬車相撞 結果馬車認包賠

市內大北城門外，於七日上午，適有由車上人下車之際，有一二七號馬車，因勝小甚急，致將三五四號洋車新鋼燈車架板撞毀，結果馬車方面認包賠修理費用云、

牘門拆除後。建築洋式牆門

司令長官公署，因建式東西兩牘門，業已拆除，於七日經司令長官公署招工改築洋式牆門，不設鐵門，特牆門柱，向按設百人帶燈，築成後定可美觀云、

省府准綏中修堤

建設廳前據綏中縣呈請修六股王賓兩河堤壩，即呈省府令派員往勘，現已勘明，呈復有修堤之必要，經費由地方與北寧路局共擔，省政府已照准，並函北寧路局查照撥款云、

查禁俄柴續訊

蘇俄運入大批火柴推銷各地

女招待問題 重職業輒傷風化 肅風化乃碍職業
公安當局擬定隨時限制

省會公安局，現查各飯莊因營業蕭條，爲招徠顧客起見，均擬添設女招待，實行者已有數家，然爲提倡女子職業，固屬可行，乃有行爲不檢者，殊乖風化，特于昨通令各分局，隨時限制云、

飭鐵路地方 兩警聯絡

有違協定，飭即查禁在案，頃得續訊，現在俄人不但不遵禁令，仍然大賣特賣，專行吸收大批現款運回俄國，關係權利，政委會現已分電北省軍警當局，無論如何一律嚴加禁止，並電莫斯科向俄交涉云、

頃東北交通委員會，以各鐵路警，與地方軍警，遇事敢宜，互相協助，以免貽誤事機，於七日分函東省各路警務處，通令各縣公安局，一體知照，並令各鐵路局，令各該綫路警遵照云、

政委會電請交通部 維持政記公司

東北政務委員會，現以東北最大政記輪船公司，因受近來銀賤之影響，營業頗爲不振，特于昨電請中央交通部，設法維持，以資救濟，而扶植我國之航業云、

商業公司工廠 註冊均展期

實業廳長劉鶴齡，以本省雖前商業公司工廠等註冊，期限均已屆滿，尚有多數未到廳登記，爲體恤商艱起見，擬定自八月四日起再展限六月，已于七日飭各縣布告俾于期內註冊，逾期即行查罰云、

國術館募集 團體個人加入

遼寧國術館開辦，招三次學員研究國術，已誌本報，茲聞該館工作，除教授一般人練習技術外，現又募集團體及個人之技術專家加入本館，公同提倡國術云、

各省礦稅將由 中央直接徵收

中央財政部，爲遵照新制，對于各省礦稅，決由中央直接徵收，東北四省礦產，刻正調查中，又東北四省礦產稅款，一省每年約有四五百萬元不等

各縣查報境內存糧

民政廳，現爲注重民食起見，特于昨通令各縣，將境內所存糧食若干，是否足用，詳查具報，以憑考核云、

警察幹訓班 各分局選送三名

警務處設警察幹部訓練班，各縣選送學員，已見報端，茲聞省會十大分局，每分局各選

全省七月份搶綁案 四十七縣 二百十八起

省政府現在統計七月分，全省五十八縣搶綁盜案，除安東、西豐、長白、莊河、撫松、岫巖、輯安、安圖、安廣、洮安、瞻榆等十一縣未發生外，其餘四十七縣共發生二百十八起，茲錄各縣起數如下，就中以昌圖爲最多計昌圖十九起新民十七起梨樹十三起懷德十一起台安九起彰武九起興城八起新省八起錦縣七起遼陽六起義縣六起錦西六起柳河六起海城五起海龍五起東豐五起北鎮五起黑山五起通化五起輝南五起清原五起通遼五起西安四起法庫四起蓋平三起本溪三起鳳城三起營口二起開原二起寬甸二起桓仁二起双山二起瀋陽一起鐵嶺一起復縣一起洮南一起綏中一起撫順一起遼中一起臨江一起金川一起開通一起鎮東一起突泉一起康平一起

二期電路側 馬路築成

第二期電車路側兩旁馬路，因電車敷於開駛，未待築成，即行通車，現市政公所路側馬路加工趕修，於七日工完全竣工，交通便利云、

敦化邊境決派兵駐防 將建築一大營房

東北邊防當局，以吉林省屬敦化邊境，認有設置軍隊之必要，決派軍隊一旅，前往駐防，已由吉省副司令官，請准邊防長官公署，並在該處，建築一最大兵營，以防駐軍佔用云、

省政府飭會核 購地供浙民

省政府據楊孫卿等呈，前浙江籍民請免捐稅等情由批，令行實業財政兩廳會核具復再奪云、

新民縣司法署 將改法院分庭

高等法院院長史延程，以新民縣司法公署經辦案件日繁，非法署職能所能處理，擬將該署改組地方法院分庭，一俟呈

連長殺妻案 已在監絞決

北大營駐軍連長李某，殺妻案，經瀋陽法院查明，送司令長官公署軍法處後，該處即開始審理，訊明殺妻屬實，有已判處死刑，在第一監獄于七日絞決訖云、

得功受賞 □烟□賽 軍警憲大爭厥先 憲側遂獲得錦標

時，經該站駐站憲兵，於三等車內檢獲煙土七包，外用灰色羊皮包裹，經該憲發覺後，因無人認領，遂擬携赴駐所，適是時押車保安隊曹路警，曾見互相爭持，值班列車長，亦出爲與爭，以爲得功受賞之先鋒一時空氣頗爲緊張，嗣經多數人之排解，延至十時許，始告一次，客車，行抵皇姑屯站□許，北寧第一七日晚七時終了仍交憲兵携去，於昨八日晨，送呈憲兵部收存云、

公安局 注重夏防

【通遼】公安局長蔣琿瑞，務于月之二號，即佈告各界，務須遵照十點淨街，並通告各機關差弁，不准帶槍上街，如經查出，送究不貸，凡無財產者不准帶槍，外來軍人，須向軍

鐵嶺農會 舉辦□□

野台戲加演天三

【通遼】本邑野台戲，因落透雨，商會唱戲五天，農會又加三天，進口農商工各放假幾天，戲台前滿搭天棚，八月四號，接龍搭開演，商界及機關均自搭看臺，一般小營業，鮮列道旁，瓜菜梨桃，均係外來之貨，擁擠不堪，觀戲之紅男綠女，大車小輛，擠次排列，頗爲盛況云、

天氣豫報

北東風 晴間曇雨

八月七日之溫度 九日

平均 二四度五
最高 三〇度九
最低 一八度〇

陶敦禮案議牲者 丁去職斑繼任

瀋陽看守所收押案犯陶敦禮脫逃，看守所長丁煜東被押，已誌本報，茲聞丁所長離經當局偵查擬放縱情事，然亦令屬離職，遺缺經高法院委斑某接充云、

洮安公安隊 竟總解散

洮安縣，以地方款支絀，爲撙節，所遺職務，仍令警察與鄉團合作擔任，警務處長，呈報省核可行，已轉請省府批准，所有槍彈，悉令繳縣保存云、

萬泉國貨處 停止講演

萬泉河國貨銷售處，開設以來，銷售成績甚佳，茲以講演部職員，與平爲各校學生，多擬返家整理一切，以便克期東裝入校，該處遂公同議決，孫講演部暫行停止工作云、

政委會電莫斯科 □□□□□

冠蓋往來

-遼寧站-
于化龍(遼寧參議)七日晚乘瀋
郭鐵岡(吉長路局長)七日午後到瀋
李銘書(瀋海路總辦)七日午后赴長春
遂寧福綫事七日午后赴長

-南滿站-

批示

◇公司令長官公署(七日)
田豐如 呈爲請准開採各情由批應照准
張偶章 呈爲□□□□□□□□
由批准予候查再核奪
◇遼寧省政府(七日)
陳文□ 呈爲□□省府批准照准
修西信 呈爲重利盤剝請依法究辦由批候令行吉林省
府核辦
石同廣 呈爲富錦縣由批應採□縣任意科罰等情由批候令行吉林省政府轉飭核辦具報
◇省政府(七日)
楊孫卿 呈爲購買水田擬將浙江籍民請免捐稅等情由批候令行實業財政兩廳會核具復再奪
胡春堂 呈爲懇請豁免房捐等情由批候令財政廳查核辦理具報再奪
◇財政廳(七日)
李宗堂等 呈爲梨樹縣突徵房捐懸而豁免等情由批省政府核准有案爲維持學經費不能不准予照徵請免不准
陳繼唐等 呈爲撥商成例以資本課徵營業稅等情拔貸本納稅一律碍難照准
◇民政廳(七日)
曹錫九 呈爲倚勢霸產抵賠債務等情由批仰縣管東豐認真查具復再奪
吳化南 呈爲洮安縣官紳士課縱水害民等情由批應洮安鎮東兩縣會勘據實呈復再奪
◇教育廳(七日)
劉端玉 呈爲請補考省立第一高中等情由批仰遵向該校呈請核辦可也
彭登五 呈爲懇遼寧私立稅務交通專科學校等情由批一續欠缺殊屬不合礙難照准仍備詳文呈奪
◇高等法院檢察處(七日)
王世達 呈爲請求移轉管轄於不合未便照准
等情由批所請移轉管轄於法
楊勤奎 呈爲楊保福依估官爲爲知無罪不服等情由批將原狀令發遼中縣迅予查明依法辦理
胡日建 呈爲張連陞窩取車譚者驗車給領等情由批照原狀發瀋陽地方法院檢察處依法偵查核辦
◇瀋陽縣政府(七日)
馬士徵等 呈爲換媾偷控閭訛詐等情由批仰候集訊可也
劉雲陞 呈爲大倉英屯前所長之欵請派員偵查等情由批本縣無案可稽仰公安局查明結報奪

請

一小一旅館經理孫振邦先生來函感謝夏氏化痔膏(照錄孫君原函如左)

夏先生大鑒敬啟者鄙人感患痔瘡十稔於茲多方崇治迄未見痊終日憂悶莫可言宣前者與鄉契劉君雲卿談及

雙陽縣永衡厚長王桐先生來函云

痔瘻之發源

中醫論痔瘻一門、分爲二十四種、細分門別類、然得病者、或外者初起成癆、不破者爲痔、破者爲痔、出膿血、黃水浸淫淋漓、不止者爲漏、結在肛門而成硬核、日久而皆長數寸、崩攞難忍、因循不治則正氣一衰、其發更

地址遼寧商埠九緯路楊莩里第三十號

行市 八日

條銀標金

倫敦銀塊現行 三片六分五
紐約銀塊現行 遠卯 二毛仙 分三
孟買銀塊現行
上海標金 四留比六分一

開行 下市 大價 小價 午前 午後

中外匯兌

英美滙兌 一號(紐約)
美日滙兌
上海東滙 買 賣
上海美滙 買 賣
上海英滙 買 賣
瀋陽城內滙兌
現洋票滙上海
金票滙申銀
現洋票滙大津
大連滙上海
大連滙煙台
營口滙上海
安東滙上海

各地錢鈔

瀋陽 日站金票對現洋 午前 午後

開行 下市 大價 小價 安數

城內錢鈔

現大洋換奉小洋
金票換現大洋
鈔票換現大洋
哈大洋換現大洋
天津中交票換現洋

大連 鈔票對金票 (午前市) 遠期

開行 下市 大價 小價 安數

同 (午後市)

同現行(午前)

九點 十點 十一點 十二點

(午後)

一點 二點 三點

鈔票對小洋錢現行

現洋對小洋錢現行

安東 鎮平銀對金票 午前 午後

現卯開 又下市 遠卯開 又下市

開原 金票對現洋票 午前 午後

近卯開 又下市 遠卯開 又下市 安市

同現行

九點 十點 十一點 一點 二點 三點

長春 金票對大洋票現行

哈埠 哈大洋票對金票現行

午前 午後 十時 十一時 二時 三時

營口 金票對爐銀現行

鈔票對哈大洋票現行 金票對吉官帖現行 鈔票對爐銀現行 爐銀對奉票現行

各地豆糧

瀋陽 日站大豆(百斤大洋價) 午前開市 午後下市

六月 七月 八月 九月 安數 八月 九月 十月 十一月

城內豆糧市

大豆 豆餅 豆油 白小豆 紅小豆 花小豆 吉豆 合豆 青豆 麻豆 稗子 芥子 麩子 蘇子
稻子 大麥 小麥 高粱 包米 粳米 元米 小米 江米 勝米 稻米 秫米 麻林米 芝麻

大連 大豆(百斤鈔票價) 午前開行 午後開行

現貨 不帶袋 八月底 九月底 十月底 十一月底 十二月底
豆餅(壹塊鈔票價) 午前(開行) 午後(開行)
豆油(壹箱鈔票價) 午前(開行) 午後(開行)
高粱(百斤鈔票價) 午前(開行) 午後(開行)

開原 大豆(壹斗現洋價) 午前開行 午後開行

四平街 大豆(壹斗現洋價) 午前開行 午後開行

公主嶺 大豆(一斗、現洋價) 午前(開行) 午後(開行)

長春 大豆(一石鈔票價) 午前開行 午後(開行)

哈埠 大豆(而特哈洋價) 午前開行 午後開行

國外商品

美國棉花 同五錢(跌)
印度棉花 同五錢(跌)
大阪期綿線行(壹梱金票價) 午前(開行) 午後(開行)
大阪綿布綫現行
神戶豆餅

看
[illegible]及兼甸而持[illegible]以彰功效非特藉茲提倡抑亦於患痔諸君得脫苦難誠乃受惠良多也專修蕪函藉鳴謝忱順頌仁安 七月十九日
遼寧工業區一馬路小一旅館經理人 孫國瑞 鞠躬 字振邦河北平安縣人

夏福興堂台鑒茲前鄙同[illegible]貴堂寄來夏氏化痔膏一小盒該君以此療治頗有靈效鄙人於去歲亦患痔症擬由貴堂亦購夏氏化痔膏一小盒以資試驗[illegible]作現洋劵一元希即速爲寄下是荷此頌 財祺 敝人張玉桐謹啓 六月十四

熱毒乘虛下注，或憂思太過，蘊積熱毒憤鬱之氣致生風濕燥熱，四氣相合而成，如結腫脹悶成塊者，濕盛也，結腫痛如火燎，二便閉者，大腸小腸熱盛也，結腫多癢者，風盛也，肛門闊燒，摺橫破裂便結者，火燥也，有生於肛門內

一症，百藥[illegible]中，[illegible]並不受刀割之苦，其[illegible]硬核，自[illegible]永不復犯，頗有特效
注意痔已破者速用夏氏化痔膏擦之即愈
化痔土蒸散定價一料現洋十元 夏氏化痔膏定價每盒現洋一元

代售處 遼寧小西關祠堂前 大生藥房 同大西邊門外 寶康藥房 同城裡鼓樓西 金城藥房 同小南門裡大街 慶華藥房

東省經濟前途觀
糧收豐亦危
限於德國經濟未復

【哈爾濱】吉江兩省各地小麥、已經成熟，正在刈割運往產地南部綫之密門三屆河流域等處因氣候較燥，目前已有新麥上市，不但品質優良，而北滿各般收成，亦異常豐稔，是以日麥價節節低落，至於雜糧，以大豆爲最，因最近降落時期立時放晴，氣候調勻極適宜於各種禾苗發育，故滿長發育非常良好，故大豆之價格，亦一再跌落，開市內上期豆，即已一度突破九角哈洋，至於現貨之現豆，近已落至哈洋七角至七角四五分之間，至北[illegible]蔬鷄魚等物，亦莫不落至不止，本年之小麥豐收，已在無可疑處，至於秋禾依現狀觀測，亦有九分豐收之望，以人之常情論之，應屬豐年，大有吾人當歡欣鼓舞，同聲稱慶，但據某老於經濟者云，關於豐收，而北滿之經濟界，將來陷於危險之地域，蓋大豆爲北滿之主本經濟，然收閑皆受極大之損害，如果豐收，而滿洲之大豆須全部運輸出國，換得外國之金錢，以圖潤北滿之經濟，而經濟界方能暫且運用上之靈活上年因世界經濟變動，輸出停滯，豆價慘落，北滿農商已受有最大之打擊，上月中大豆輸出，忽然活躍，日作五六百車，方期新豆上市後，能繼續此種情形爲長久之運送，北滿經濟或將藉以恢復，然月前德國經濟又陷入極度恐慌之境，日下危險時期，雖已過去，據確載如果完全恢復，尚須時日，蓋北滿大豆輸出於德國者，估十分之七八，如果德國經濟健全，大豆輸出順利，北滿自能得到良好之影響，現在德國經濟之凋敝，比較北滿尤甚，且無[illegible]好之希望，將來對北滿大豆之購買力，勢必銳減，在此又不能開闢新的銷場，過剩之大豆僅在當地糧商之手，輾轉往來互相漁利，而不能輸出國外，糧價愈落，農商市民之疲困愈甚，或將演出全部大破產之危險，故本年之豐稔，實爲北滿經濟界之一大危機云。

航業公會 主席問題

【哈爾濱】航業公會主席王理堂辭職，業經議決照准，該會日昨召集會議，討論補選主席問題，僉以航聯局結束，停止總聯合辦法，嗣後該會責任益行重大，主席得人與否，與各輪營業前途大有關係，自非選舉，具有相當資望之人補充，不足以措置裕如，衆意一致期望選舉現任營口要職之某氏充任主席，但某氏並非現任常務委員，照章并無當選格資，以致議論紛紜，未能即時解決云

苦悶路上幸被收容

【鞍山】八日午後六時十二分，由大連開駛之第十七次列車，在千山鞍山間，發見一日人在鐵路苦悶中，即時收容於鞍山醫院，該人頭部負傷，陷於不省人事，該人所持品除滿鐵無貨乘車票，內開中日文化協會編輯員中溝新一，現年四十歲，另外無物云。

東北經濟操諸官府
民間經濟權則稍低微
中大考察團在吉披攊之感想

【吉林】南京國立中央大學文學院地理學系地理考察團，十月[illegible]來吉考察地理，曾訪本報，其同校，商學院，東北考察團，昨(七日)又來吉林考察該路北團體及路程，考察情形與感想訪錄歸下：

▲團體 計共六人，指導一人武肯歸係商學院附習易科主任，兼工商調查部主任，團員余方[illegible]等均爲商業[illegible]學生，先進[illegible]均爲學員

▲路程 七月十五日由上海出行，經天津而北平，而瀋陽取道滿洲路，轉道吉林，將來吉林者停留兩日，預定八日晚由吉去，至長春，再赴哈爾濱，北行至[illegible]取道滿洲里路，經[illegible]平街，南至大連[illegible]，再由大連乘船赴青島，轉回上海，

▲考察 目的大致分兩項，第一項爲工商經濟狀況，(一)經濟特殊情形，(二)經濟發展情形，第二項爲外人在東北之經濟勢力，此刻並徵集經濟刊物，及經濟資料，

▲感想 東北各地，僅考察一部分，在感想上，尚不能具有體之評述，惟以遼寧之東三省官銀號言之，証明東北經濟權操諸官府民間經濟權，則稍低微，而其組織周詳，營業繁多，知經營得法，[illegible]各業[illegible]營業活潑，而與外人經濟勢力抵抗，頗[illegible]競爭，此外感覺錢幣市場複雜，[illegible]市價不一，再加外人經濟之活動，是爲可憂慮之事，該團發表者，爲[illegible]政府，七日上午訪民衆教育館，下午訪問商會，教育廳，實業廳，八日參觀各工廠，及永衡官銀號，▲

每株估價又減兩元
木稅潮始告一段落

【吉林】省城木稅局長尚志前將木稅估價，未經商准財廳即行增加，木商無力繳納，使木業停頓一月有餘，經木商等迭次在省黨部省府財廳，請命核減估價，以維商艱，該局已自動核減少許數次，然無濟於事實，所以木商於最後選呈，甚爲懇切，不達目的決不終止，該局長見勢不佳，便遣幹員直接向木商疏通，允再多減估價與木商將所選之呈，具情撤回以謀和平解決，木商亦以該局如將估價減至公允之價，木商當然將呈撤下，以解此案，木商等更不欲訴訟控告，此爲不得已之舉，來人當回報尚志，於昨日公佈，將每根木再減估價二元，至此木植估價風潮，告一段落

公安局公佈七月 違警罰金

【吉林】省會公安局，昨日公佈該局七月份被行政處分及違警罰金之人數及款項，以昭公允，計共罰違警人，共孫振邦等一百〇二名，共罰永大洋五百四十二元六云。

商會包稅 評議會成立

【雙山】本邑稅捐實行包捐制，及商會定期選舉評議委員一節，已誌前報，今於月之五日，商會招開會議，組織評議會，推舉白輸臣高喜勳王韻等十一人爲評議委員，並有稅捐局內楊鳳鳴君參加，以便共同評議各號所辛之捐洋數目云。

途逕寧東北邊防軍司令長官公署審訊云。

平均糧價 作收稅標準

【吉林】省城稅捐局，平均八月上旬糧價，以作收稅標準，元豆四百六十吊，紅糧二百卅六吊，吉豆七百〇五吊，黨子二百四十吊，小麥五百十八吊，白小米五百廿五吊，黃小米四百廿吊，粳米五百吊，小豆二百吊，大麥二百一十吊，稗子一百卅吊，粳米七百五十五吊，元米六百八十五吊，蕎麥二百五十吊，蘇子五百〇八吊，稻子二百七十吊，谷子二百六十吊，包米二百九十五吊，

龍潭現男屍 是否孟僱員

【吉林】省政府秘書處第三科僱員孟志清，日前失踪，尋找無着，本月五日有城東龍潭山老道來城，向省府第三科報告該山頂之水坍內發現一無名男屍，請去檢驗是否孟僱員，該科科長當派僱員四名，隨老道前往查看，見屍已腐，用棍觸其肉便掉，似已死半月有餘矣，未敢一定認爲孟僱員，內中有一僱員關將來携其家族再往認云。

女子工廠 招收新生

【吉林】省立女子工廠，暑假畢業後，有空額廿二名特招新生補之，於八月一日上午十時在該廠教室考試，資格以粗通文字身體強壯者爲合格，昨已榜示，計正取孫淑芳胡玉範等廿名，備取杜春蘭朱鳳芝二名，令於本月十日開工時與舊有學工，一同入場，新考取生命寬取鋪保，具結悉願，及保證書，以資保證，或中途輟學及不守場規，被開除者，均得追繳膳宿等費，辦理甚爲嚴厲云

失業救法
沿綫擬開農工新村
東鐵呈請當局中 但苦無地址

【哈爾濱】市鐵路工事務所，爲救濟失業華工計，商擬與東鐵沿線選擇地址，開闢農工新村，以便安置華工辦法，呈奉當局批令，以移工就農，藉謀救濟，立論極有見地，惟茲事體大，須有詳密計畫，方能循序進行，東鐵沿線地勢須詳究，有否此項相當地址，該所事先是否預爲籌畫，及詳細調查，仰即明白具復，以憑核奪，該所奉令後，即行派員調查，以東路一面坡附近之吉林珠河縣界太平溝大青川，五常縣界元寶河子，以及葦沙河之亦有力一帶地方，土質肥沃，當價便宜，旱田水田，以及牧畜養蜂等事，均稱相宜，復經呈請詳核示，奉令以所稱各地，均係吉林轄境，應即暫從緩議云，

商號倒閉

【雙安】本埠價跌，市面恐慌，因而虧累不堪者，相繼倒閉，有興順號西大興福永糧棧等十數家，長此以往，市面益見冷落云。

奇男子◎
裝女子化的縫工
民生女工廠中之特色

【吉林】新開門內道北，分所對過民生女子工廠，內有一年約雙十之男子，亦爲縫紉工作之一，該男子之服裝，打扮出奇，西裝面料，雖不甚好，然顏色特殊嬌艷，爲男子不能服之色大紅大綠，或紫或粉紅，或藕色，較女子之服色，猶爲艷麗，其所蓄之髮，更爲特別式樣翻新，長及項部，兩邊垂長，採燕尾式，表面一觀純爲一女子化，爲現代男青年中，最摩登者，一般行路之人，至其門首，皆停足望其異態，怪之裝服，然該男態度，頗爲自若，瀟灑異常，只他人無其艷福，在中國女工當試屬突，其用意不問可知也。

中業公司新添藥廠
製品俟經官驗即出售

【營口】本埠中業化工公司新近添設藥廠一處，製有醫藥一種，屬治療腐乳岩燕瘡等諸症，並製成仲藥三十餘種，已在南京從事營口各官顧醫院化驗，一俟官家驗後，便即批發，聞該公司經理高觀亭，係居中洋廿餘載，爲人樂善好施，對於醫學素有研究，曾在大阪設有從善醫藥會，發給藥施，分文不取，歸國後，在營創設中業化工公司。

水產校長接事 函知各機關

【營口】省立水產高級中學校長王貴文，於八月一日接任視事，除呈報教育廳外，茲於日前函知埠內各機關知照云，

當局秋收豫測如何
禁囤積批粮不售

【吉林】現在農民今歲秋收不能十分佳良，猶值此糧源少餘糧未收之際，青黃不接，糧商與局屆批價格之事，省當局有鑒及此，特函令各縣政府，省禁埠內巨大糧商及富饒農戶，囤積大宗糧石不售，故意使糧缺乏漲價，剝奪平民之財以圖自肥，實屬有礙民生，仰即嚴行查禁具報爲要云，

松江岸 夏風景
裸◎裸◎裸◎
學生、平民…… 又俄婦裸体美

【吉林】時值暑期，氣候炎熱，加之今歲較諸往年猶烈，赤日炎天，人皆感烈熱之苦，第一避免方法，即爲多沐浴可減苦熱，資本階級之男女，當然多入澡塘沐浴以解之，所以今年本埠之第一靜潔澡塘大馬路東海泉，獲利不少，猶以女塘營業更佳，顧者盈門，甚爲發達，然一般平民及學生爲節資計，則多赴東大灘東萊門西關船營各處江灣游泳，以免苦熱，自七月初旬以來，每至夕陽西下之時，江邊裸體游泳者，充滿木篺之上約二百餘人，不減內地各省之溫泉浴者，俗吉俄人亦嗜野浴，每日攜男帶女，由東萊門渡江至南岸林密之處，去衣入浴，不分男女，游於水中，甚爲快樂，水花濺處，愈顯得一幅天然美人圖，俄婦身體肥美曲線清晰，非華人所能及有某攝影家，特出鏡面攝數種，惟俄婦不知假此景象，與濱江之太陽島無甚希異云。

大批共犯 解遼核辦

【吉林】前數日由哈解來大批共犯四十餘名，內有俄人三名，經軍事會審處訊問後，即押吉林監押，聽候核辦，現奉東北最高軍事當局令，將此批共犯解遼審訊，吉林遼署奉令後，已於昨日(四日)派兵一連，於上午赴監獄提出，乘吉海車押

公安局委任局員

【海倫】公安局長江永恩，以二區分局紀局員去職多日，遺缺不便久懸，乃曹督查員前往接充，曹奉委後，即於八月三日，乘車往倫河分局任事云

急賑會暫不撤銷

【綏中】本縣縣長温執精氏蒞任以來，對於地方災情，極爲關念，籌款賑濟，移送災民在均齊當心，以故各區災黎，感戴良殷，昨其本邑水災急賑會，成立迄今，將及一載有餘，總計籌款一萬餘元，該會因經費不足，衆以秋收之期，已屆不遠，一般災民，如能採食野菜，或可暫以充飢，故擬於八月一日，將水災急賑會，結束撤銷，業經披誌本報，茲聞水災急賑會會長劉玉堂，張鳳閣以城裡半貼兩處粥鍋，籌賑災民四千餘人，及一般被災失業商老弱婦孺，讓保被災最重之人之婦女，若祇賴採食野菜，實難維持生活，者者情勢，該急賑會不必須延至新糧登市之期，故特與温縣長商議，設法維持，經温縣長極表同情，予救濟，昨蒙民政廳，撥發賑款大洋二千元，遂決定急賑會暫不撤銷，兩處粥鍋照常施粥並未停辦，因而就食災民，歡聲雷動，成頌温縣長拯救洪恩惟該會兩處粥鍋，每日領粥災民四五千人，需粮五六石之譜，開銷經費按日須在百元上下，若延至新糧登市之期，尚須增加經費三四千元，併以前虧空之餌款，仍須温縣長，暨劉張二會長，竭力設法籌集云。

通知災民食粥佈告

【錦縣】縣長谷金聲，以七八兩區災民甚多，將設粥廠六處，旋以青黃不接，災民日多，復又增設粥廠十處，統設粥廠十六處，惟恐遠近災民不能週知，成致餓斃，特發出佈告，爲佈照錄于下用以普告災民，爲佈告事查本縣，入春以來，因七八兩區，災民甚多，曾在八區南岳屯，大馬屯，宏家屯，圈河子，設立粥廠四處，七區那家街，朱地子設立粥廠二處，現值青黃不接之際，復經召集紳商及各區長，官紳書商妥議添設[illegible]東八家子新立屯，二區抱子營四區浮圖子五區馬蹄坎及本城南關各增設粥廠一處，統計共十六處，[illegible]並飭各區區長，督率各村長副，認真辦理外，合行佈告周知，凡遠近災民之老弱婦孺，均准前往粥廠食粥，其有謀生能力者，不得往食，倘敢故違，一經查出，重懲不貸云云

陸軍粮秣廠 運到發電機器

【黑龍江】龍江陸軍糧秣廠總辦[illegible]，前以本省陸軍糧秣廠每年購用麵粉及軍米，爲數頗多，而由商人手中採辦，殊覺耗費，[illegible]張廠長丹九，購置製粉及碾米機器合一具，自行出貨，藉節省，前項機器，業經運到，分別裝置就緒，惟廠用之發電機，當時因未運到，故未開工，該機前在哈爾濱，斯克達工廠購定，爲購爲三相開式感應發電機一座，計價金六百四十元，茲聞該機，前日已由東鐵西站代辦所裝運，至昂昂溪站，轉齊昂段，當派技師席明和，前往接收，與原訂合同，所載相符，該即與運至該廠，如法裝置，俟該機裝置安妥，日內即可開工云。

強姦人妻不遂 殺之又自殺

【義縣】邑北清河門東細河堡村住戶王某髮妻劉氏，年三十許，頗有姿色，久爲該屯王惠所垂涎，未得入手，日昨乘其夫外出，王惠持槍而來，向氏求歡，因未應允，使槍威迫，彈中該婦左腮，由口射出，又中乳部二彈未出，暈倒於地，王惠見其身死，即便逃走，詎料村中閘丁聞槍聲至，門首，王見勢難逃，用槍將自己頭部射擊，自殺身死，當經團防報告警察九區分局局長宋子良，協同局員鄉化周前往檢驗，果係強姦不遂，自殺身死，詳報分縣，並將傷婦請洪氏醫院院長洪醫設法取出鉛彈，因傷重命[illegible]，保將來如何，容訪再誌。

喜鳳霞返黑獻藝

【黑河】久在黑河獻藝，中名坤伶喜鳳霞，對於梆子二簧青衣名戲，均稱拿手，此邦人士，稱之爲戲簍子，去歲去錦縣等地獻技，近來應新舞臺有聘之請，二次返黑，頗受顧曲家歡迎，一般有戲癖者，皆[illegible]一親爲快，日昨(廿日)打泡開演，演唱均非俗伶所及，[illegible]

縣農會佈告募欵

【闞西】本縣農會幹事長李振居，日前張貼佈告，略謂本會素無底欵，茲特由各農戶募集欵項，以謀公務之進行，特將募欵之姓名佈告週知，但本縣地處荒僻，人民知識簡單，倘希該會指導農民，謀種植之改良，講地質之肥美，使闔邑物阜民豐，是爲要圖，管見如是，未悉以爲然否。

水上公安局 禁在江中洗衣野浴

【吉林】現值暑熱時期，一般平民多，赴江中野浴，一絲不掛，甚不雅觀，與風化大有防礙，並有溺斃危險，江中洗衣亦屬有礙衛生之事，松花江上游水上公安局長曹慶榮，有鑒及此，爲維持風俗衛生起見，特令各分局，飭警禁止，人民在江中洗滌衣服污物及裸體野浴，以維風化，而重衛生云，

稅捐局調查印花

【錦縣】稅捐局長馬[illegible]格，以火柴印花圖係稅收，若不詳細查察，難杜偷漏，乃特派稽查，認真抽查，有無漏貼，及貼不足數等情事云。 ○○○

王縣長 視查歸來

【吉林】永吉縣長王楊，爲明瞭鄉間整政村政起見特視察縣各公安局長隨同，率領騎馬隊二十餘名，分別到所屬區內，視察公安村政及警察，是否盡職，現已視察完畢，於昨日回城云

擴大搜山匪絕跡 僅死傷各一

【海山】縣街南部，[illegible]

統一度量衡 擬令各縣開設機關

【吉林】南北統一以來，中央爲謀統一度量衡計，特通令各省區遵照所頒章程辦理，吉林實業廳現擬實行統一，本省度量衡制度，正擬章則辦法，俟擬就即呈省政府交政委會議通過實行，聞擬在各縣設立度量衡局，並設度量衡檢驗所，以資辦理度量衡及檢驗事務云

實業日報又停版

【吉林】東北實業日報，於本年五月一日復刊以來，未及三月，因爲市面經濟奇緊，銷路不佳，並因經費困難，於昨日(三日)又復停版，將來能否復刊，不可知矣。

商民恭頌屆分局長

【吉林】前省會公安局第四分局長屆慶一，在職三年，對於商民感情，甚爲融洽，該局長現已去職，該管區內商民，特集合議分局長，鍍贈一匾，上書「保衛公安」[illegible]

葉分局長注重衛生

【吉林】省會第三區警分局長葉[illegible]，協同該區衛生會長，及清潔會長方會長，以時值夏日，特頒張貼佈告，[illegible]

江省外交協會 成立國貨委員會

【黑龍江】黑龍江自國民外交協會成立後對於一切事務，進行甚力，該會以提倡國貨，爲對外最要之圖，富國裕民，莫此爲急，因於日昨(三日)下午三時，在省黨部大禮堂，開提倡國貨委員會成立大會，到會者，百餘人，農工商學各界，重要人物，均親自蒞臨，可見愛國之心，人所皆同，當時宣布開會，工推楊君市，爲臨時主席，行開會禮後，首由主席報告開會宗旨，次由吳煥章，石子華(博濟工廠廠長)並相繼演說關於提倡國貨意義，及今後工作方針，均有痛切之宣言，最後推選主席，及各部委員，至下午六時，始行閉會，茲將職員，分列于次，

委員會主席 楊秀秋，(省商會主席)糾察部委員曲文漳，島殿棠，張靜卿，王丹五，王耀東，于惠卿，楊君市等廿七人，

調查部委員陶昌五，傅文軒楊古芳，齊同年，林秀堂，于作樑，丁精一，范叔堂，杜國用，李謙卿，孫潤滄等十一人，

編製部委員，吳治華，紀良，王漢樟楊君市，陶昌五等五人，並由大會通過決定，由曲文漳，陶昌武，紀良，李文炳四人，負責召集各部部務會議，推舉各部主席，以便分別担任工作共策進行云，

電話局竪立新杆

【黑龍江】省城電話局，原有電話線，從前多係架設電燈杆上，而電燈亦有設於電話杆上者，互相借用，以圖簡省公費，刻聞該新任電話局長桂森自接事以來，對於該局內外，竭力整頓，極謀完善之道，並念前項借用電杆，終非久計，[illegible]

長途汽車將開駛

【鳳城】商民高漢三李孟顏二人集資一萬元，設長興長途汽車行，購車四輛，開往大堡，石頭城，賽馬集，靉陽城，等處，以利交通，而便商民，以俟建設廳照准後，即可開駛云。

張隊長出發剿匪

【五常】向陽山保衛第一隊長張錦堂，任職以來，對於地方，尤爲捍衛備至，近因當地[illegible]，匪首報字双勝，率匪廿餘名，在揚木溝地方搶綁鄉民，該隊長聞知，於月四日親身帶隊卅餘名，前往該處剿捕云，

劉婦素患神經病 將子擲江中而淹斃

【黑龍江】省會公安局渡口分所管界，住有民戶朱二控子者，家有數口，以網魚爲業度日雖不甚豐，飲食頗是自給，向朱某本屬勞工，每日須早起，朱又往江北網魚，出外劉氏，在家看守門戶，祇只該氏素染神經病，屢犯屢愈，每發則[illegible]防備，前因廿八日，値其夫出門工作後，該氏病復犯，將自生之三歲小孩，名曰本頭，由緊抱出，擲入江中，該幼子當即隨波逐流，飄然而去，時溺斃，待身魚腹中，亦云悲矣，該婦當即旋家，如無事者然，其夫朱二扑子漁畢返家，見孩子不見，詢其形狀，知又犯病，[illegible]

金錢魔力 致斃四命

【鐵嶺】邑北嗣城四十餘里之王家窩棚村住戶劉永泰，年近古稀，家道寒微，除老夫婦二人外，有寡媳一人，其媳范氏，現年二十三歲，其夫故去，二載有餘，子女皆無，雖家徒四壁，頗甚孝順，鄉間莫不稱頌，近年年景歉收，時值青黃不接，生活困窘，孝養待斃，某翁姑同意改嫁，[illegible]謂汝現值青年，子女皆無，而我家貧如洗，隨我度此殘年，恍惧青春歲月，莫如再醮，我二老亦得更生，百般解勸，其媳方允，本月經該村范明安爲媒，嫁與同村韓某爲室，韓某係魯省汶上縣人，傭工數載，將所餘之資，憑媒說妥，身價大洋三百元，當即清付，於陰曆六月十四日接娶過去，而劉永泰所得之身價，因年景關係，不能存放在家，遂其拐張姓處存放，將欵隨身帶去，不料到時摸取，不知何時丟失，無奈回家，向老妻叙之，二老悲恋交加，厭世之心頓起，老夫婦一同懸樑自縊，因人家稀落，又獨居一隅，所以無人知覺，其媳過門後，夫婦頗稱和美，翌日向其夫說回劉家省親二老一次，且遣早日歸姑之情，其夫允諾，該媳到劉家，看其柴門掩閉，香無人蹤，推門而入，見其翁姑雙雙懸樑自縊，睹景自思，必因我出嫁想念所致，悲從不已，亦生厭世之心，自尋麻繩自縊，其夫見去一日未歸，親到劉家找覓，進屋見三人◎懸樑死去，自思半生積蓄，說一妻子，過門三日，人死財空，御大叫苦，自思生亦無趣，莫如同赴黃泉，以了孽緣，隨自寬麻繩，自縊死去，後經該村入查覺報官，分別備棺掩埋云

劉縣長 赴哈養痾

【依蘭】本邑縣長劉保搢因對於公事，特別勞碌，遂致身體違和，已向省府請准短假一月，以備赴哈濱攝養，於七月三十日起程，全城各界官紳商學首領暨本分社經理均往江沿碼頭歡送，是見素日感情，極爲融洽云。

官土坑淹斃回回

【青岡】本邑東南官土坑，自設治以來，凡城內居民，築墻所需之土，多取自該坑，故該坑之深闊，積水頗多，適天來天氣炎熱，往該坑洗澡游泳者，實繁有徒，七月二十五日有回族張某，素以炸油糕爲業，下午無事，結侶赴該坑洗澡，不意失足墜入深處，同作以爲人水能泳，並未介意，及多時不見動靜，方知事情不妙，立即撈取，亦無下落，最後西營有一兵士徐某，年雖幼稚水泳頗佳，將屍首探知，共同撈出，然早已爲泉下之鬼矣。

遼陽拾零

▲…大隊長易人 遼寧公安第十大隊，王隊長，因病逝世，該氏遺缺由督處劉金昌接充，該員昨已到差視事云。

▲…趙局長接鈐視事 公安局長張仁，現奉處命調省另委，遺缺委趙錚祺接充，該趙局長已於昨帶同隨員搭車來遼，到局接鈐視事云。

▲…財政分局行將成立 本邑財政局，局長陳時昇，以縣境寬綢，對於城鄉收捐事宜，殊屬難周，爲注重地方公欵增收計，妥向財政廳，呈准設立財政分局，現已行將成立云。

▲…財政局請添辦公人員 縣財政局，陳時昇局長，以局內公務麗雜，原有人員，不敷支配，遂呈縣政府轉請財政廳核示，添用辦公員二人，以重公務云。

▲…發現病斃男丐 西關老爺廟前，昨發現病斃無名男丐屍身一具，當經該管警察報告法院，派員檢驗，委係生前因病身死，當令掩埋云。

演戲酬神

【洮南】本縣亢旱多日，四民均有憂色，軍政長官，及各界人士，於七月二十六號，在關聖廟設壇求雨，至八月一號，曹降甘霖，越一晝夜始霽，八月五號，在廟前高打彩棚，演戲酬神，是日午間各界齊集，恭行大禮云。

越獄逃犯被獲

【洮南】突泉縣七月十五號匪犯越獄，逃逸一要匪犯吳佐臣一名，經洮南公安局長在大間屬拿獲，歸突泉法辦，此項越獄，有該縣通緝公函到洮，宋局長遂下令各局注意偵緝，八月三日號在單平里將該犯拿獲，此等命盜越獄犯要，若非宋局長破案有術，焉能奏此奇功矣。

教育局改組

【綏化】教育局早已奉省令改組，延至今日，情因地方人士意見不同，一再爭持，中途停止，(八月一日)在教育會召集全體職員選舉，監督[illegible]視，依法選舉，結果蕭子衡得票二十九張，王連堂得票二十五張，劉振亞得票二十五張，王彥青得票二十二張，紀文章于省候得票二十二張，[illegible]補，又訊，縣代表樂福得票五十二張，儀嗣賢得票六十八張選舉，王縣長試謂教育界人士是知識階級大家協力工作，方不辜負選舉之熱誠，至體人士齊集大吉園飯店散宴，以表選舉盛況云。

恒分局長調任三區

【四平街】本縣道東梨樹第三區公安局，恒玉山，任分局長已三載有餘，對於保衛鄉民，及肅清盜賊，振興市面，一般商民，無不稱恒局長爲地方之福星，前五日梨樹公安局長駱恒分局長調任郭家店三區公安分局長，遺缺以三區分局長王樹屏充任，現已新舊交替，分別就任矣。

張家父子擊匪受傷

【闞西】縣北八里許小拉哈[illegible]農戶(張姓父名未詳)，日前赴城辦事攜槍枝，事畢前歸距家一二里許，突由高粱地內竄出股匪二十餘，開槍射擊，張家父子亦奮勇敵抗，兩小時餘，匪一名負傷，匪始奪槍而去，父子二人亦負傷，現已抬歸醫治，有無性命之虞，容訪再誌。

肺癆病特效藥三那星。。新發明

二十世紀唯一無二之肺癆病特効藥三那星，其第一主要成分即，在溶解肺癆菌之脂蠟性脂肪及脂肪性之內外膜，並軟化其結節，使即時配合撲滅肺癆菌的，其餘成分之網力，深達於患部而究奏其功，[illegible]

三那星之試驗及功能

三那星在中國，已經中央衛生試驗所化驗證明，藥性和平，絕無任何禁忌及副作用，四時適宜，老幼可服，中國之患肺癆病者，比較全世界各國爲最多，現有三那星特効療肺藥出世，設於試驗管中，實驗三那星之藥力作用，將其試驗功能略述如下，[illegible]

價目

每瓶一百二十片可服十天 定價大洋十元
每打六瓶可服六十天 定價大洋六十元

上海仁記路二十五號美商愛世開洋行獨家經理

遼寧 美商愛世開洋行

哈爾濱 美商愛世開洋行

各埠藥房均有出售

贈書

肺癆病特效藥三那星出世

肺癆病不難治
三那星非奇藥

肺癆病之危險和難治

肺癆病特效藥

三那星

溶解臟質

癆

美味 滋養 補血

赤玉牌葡萄酒

赤玉决非精力之一時的刺戟藥係改造体質的眞爲强精飲料蓋疲勞或倦怠時祇此一杯完分恢復矣

六

一經使用
即知眞價！

理想的化粧香皂

使用此香皂美肌膚細嫩瑩麗

㈠用之起泡
㈡氣味芳香
㈢經濟減少
㈣效果偉大

化粧的純良品

九重綠香皂

調味精粉

味の素

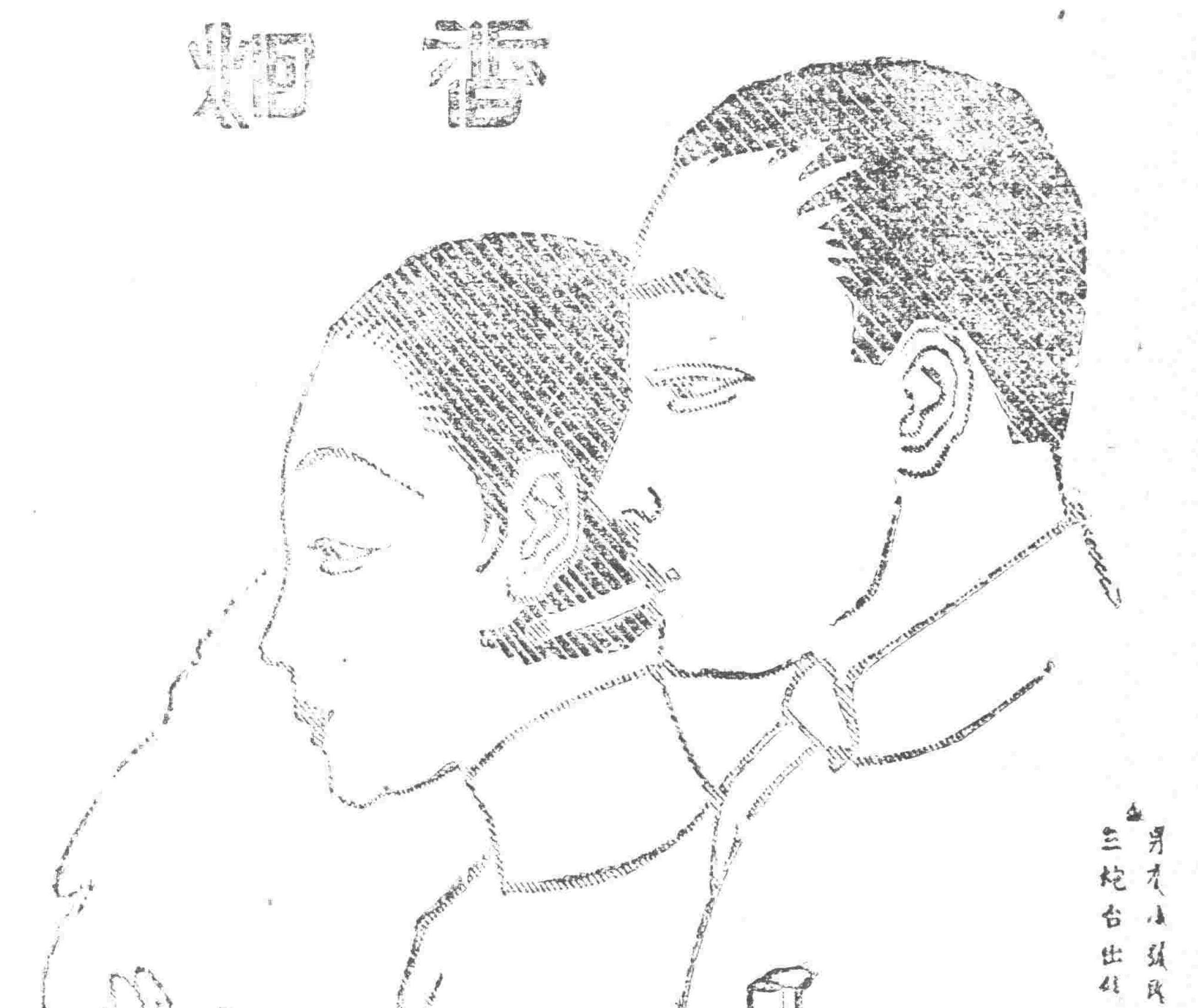
古語云、寶劍贈與力士、紅粉送與佳人、惟味の素則任贈何人、無不大受歡迎也。

（味之素）

大炮台香烟

男女小姐氏
三炮台出仕

他吸　她也
愛　愛吸



CA-272

等部、由閩北轉竄閩西寧化清流長汀一帶後、閩省駐軍、奉總司令部命令、乘此共匪在贛旅、已向建寧泰寧方面前進、以劉尚志一旅留守延平一帶、周志羣旅亦奉中央命令向清流處、留駐汀城復者無多、失地不日當可次第收、崇安之共匪方志敏部、日前由閩西山嶺入…浦城防務、遂臻鞏固、現三部聯合向崇安前進、不日亦可收復崇城、中…見陳氏、採詢上游一切情形、適陳氏公出、未獲接見、廿六日下午復往、始獲晤面、記者…平、十六日代表中央向劉師長…會、行、慰勞典禮、並舉行閱兵式、下午巡視延平附近防禦…四日下午由上游到省、問、先生此行對於上游軍事佈置、及社會情形有何感想、答…要、上游各縣民衆人民自衛團分子、亦被誣蔑灰心、地方事業、更致無人過問、此層亦須亟加改善、此後須與地方熱心公…英等股竄入長汀寧化一帶後、左翼軍何應欽所部軍隊、最近該股共匪、在石城剿擊、遂成常…現定二十八九日、乘華安輪船赴滬轉京覆命、並向中央商權閩省剿匪一切善後事宜、至前…

神皋雜俎

記杭州（續）
洞天福地

（四）紫雲洞（神民）

過岳王墳不二百步。路左有一石坊。鐫額曰「棲霞勝境」。此爲坊內一石道。頗覺平坦。上棲霞嶺之大路。行未久。入山漸深。山重樹密。鳥啼上下。蓋棲霞嶺有五洞天。以紫雲爲最奇。洞在棲霞嶺之內。有宋輔文侯之墓。陵之右前進。洞峭立山壁之上。石色若暮雲凝紫。陰涼澈骨。紫雲之名。所由來。洞口在岩頂。迤邐至岩頂、須經過石磴數十級。入洞則豁然開朗如堂宇。此時回望洞口。則幻深窈曲。如一暗梯。窺洞府則寬廓可置酒百桌。洞中有石樓倒垂。上設岐欖。階可升。內供石觀音像。鐫有『紫雲洞天』四字。旁有深穴。窺之甚暗。深不見底。沿壁而入。又有一洞。徑極狹仄僅容一人。苦苔如氈。斗見天光。亦頗鈴異。即常。則身已在第二洞天之內。當天小孔如掌大。天光下射。壁藤森瘦。皆從裂處上剌。右有朋洞。半壁半倚。鐫有石刻佛像數斧。斧鑿古樹。承岩石竇中之雨露。有泉涓涓。從岩石間流出。澈。大可消夏。洞側有法雲寺。寺額已毀。僅榜『紫雲古洞』四字。洞下半里許。有燗雲窩。下即爲宋輔文侯之墓、輔文侯即宋牛皐之謚名。爲岳武穆之部將。紫雲洞離市較近。交通上舟車可達。故炎夏來此避暑者甚多。每逢夏季之頭伏中伏末伏三天。一般老嫗愚民。歲來紫雲洞燒伏香。故天將微明。車輿即已闐集。門口有人咏紫雲洞云『誰構雙亭倚碧廬。遙庵綠樹幾多株。洞門炎夏寒猶在。石眼滴泉旱必枯。客至一襟涼思爽。地偏半點俗塵無。世間若有「靡話」。來此須應寫畫圖』是亦可見紫雲洞爲夏日避暑唯一之勝地也。

（五）龍泓洞

有人詠龍泓洞云『葛翁行滿亦爲年。丹竈離披已絕烟。龍在此泓誰可見。路通別邑自相傳。樹頭雷雨遺神火。品腹者苦帶海涎。有耳不須聞浪湧。只消採乳亦通仙』。蒼龍泓洞在靈鷲院理公晶北。赤烏二年。葛翁於此得道。考與地誌云。有洞徹於江干。過路山腹石乳八洞回波瀉聲。故又稱通天洞。洞內外石壁上刊有無數題字。入內雖覺陰森。可容數百人。內視之岩可樹百椽屋。從外轉而入內。窈窕幽奇。極盡佳妙又有注樹洞。通光一線。上透嶺頂。凡遊客至是地。僧即爲之指示。以索錢。俗名一線天。據稱云。有佛緣者。傳在此洞中可見三世如來以及觀音金身。奇幻變化。雖只盡述。其實境由心造。一角青天。虛無涉花。偕之言可信耶。不可信耶。洞口一流泉聲。由叢樹中瀉出。鏗鏘幽咽。衆音畢備。即所謂冷泉亭。而洞上蒼藤。夭矯蔓延數十丈。而由勢突靈峭拔。更爲奇觀。此即所謂飛來峯。與白猿。洗花。稽留。日桂。世所並稱爲五墨者也。此洞凡遊客所至。祇能流覽。而無座位供人休息。但因來靈隱者。都來一遊。且在平地。故遊客較他洞獨多。而於暑天。洞內多席地而坐。自覺冰涼入膚也。

（六）黃龍

保俶塔之陰有掃帚塢。舊傳附近有黃龍出現。故洞名曰黃龍。洞不甚深。而頗幽邃。近年來經粵人某氏之資助。大加雕鑿。愈覺可觀。緣崖而上。有別院龍神之像。負墻立山門之外。峭壁石縫中多生海棠。倒垂如衣。瀟灑妥貼。洞泉自格流叶。洗濯光潔。灑灑下滴。與鮮紅花瓣俱落青苔上。久立凝視。悠然神往。近則更以人工搆成假山及瀑布。勢如匹練。大有可觀。此處可以一盞清茗。坐此頓忘塵囂。清雅宜人。洵幽境也。俗所謂天洞、龍門洞者。均爲黃龍洞之別稱。自重整後。遊人驟然增多。且電車可以直達。至爲便利。而風景之宜人。更非他洞所能企及。不過一則係天然之奇景。一則爲人工之雕鑿耳。

小說　大衛王與諸子（20）

吉田絃二郎著　金中孚意譯

巴西萊道。「我未陛下無論如何。是不能歸還那個臨野塵。那平和的臨野生活……」。

大衛王道。「從此以後就把這個話打住吧。因爲這個話。使是使我苦惱。我貪戀作王的力量。和作王的榮華。以及作王所欲求的生活。所以我從今日起。就是發生如何可恐的事件。也必須忍耐王者形式的苦惱。王者形式的悲慘。我不願欲去作牧羊者。尋求和平。以終天年。我自從蒙受賜給王者光榮那日起始。我和蒙受賜給王者的苦惱。若是迴避這個苦惱、那是卑怯呀！蒙受賜給光榮之冠的人。當然也必要戴荊棘之冠！」

在這時節。有隨和豎琴的歌聲。從橄欖叢菁的地方傳來。

大衛王道。「巴西萊！。你聽！。米非波設又唱起「弓之歌」來了……」。

巴西萊走到大衛王那個窗戶的前面。用手遮着耳朶。細聽從叢菁裏傳出來的歌聲。

基利波山！。
　基利波山！。
頤汝由頭。
　雨露不降。
供物田園。
　亦不在上。
緣彼山頭之上。
　棄有勇士之盾。
掃羅未膏之盾。
　乃是棄在彼方。
不飲殺人者之血。
　約拿單之弓不退。
掃羅約拿單。
　親愛又快樂。
二人生死當不離。
　捷愈鷹而猛愈獅。
以色列國女子們！
　爾等要哭王掃羅。
掃羅手持紅衣裳。
　照對汝等飾華粧。
爾等衣佩黃金飾。
　戰爭之中勇士倒。

歌聲動輒中斷。從叢菁裡傳來。大衛王的心中想起來最喜愛的約拿單戰死那日的事情。容易生感激的眼睛。忍不住的流淚。

巴西萊一面聽歌聲。一面的問道。「這米非波設是誰？」

大衛王道。「掃羅王的孫子。約拿單的兒子！。是個悲慘的孩子呀！」（未完）

短編小說　女教員（續）

（吳錫文）

甜密的生活。一度一度的過去。他這時更只爲了自己無論什麼。都可以給她。甚而至於整個的生命。！雖然他這樣的赤誠和熱烈。竟把衝突的罪誘勾引起來了。—所以在這一期內。他爲博得她的歡心和表他時她的赤誠。於是便陷於唯物罷誘。

！他對於她的種種的施行。畢竟是設有認識的深刻化。以致釀成了現在的苦悶化。根本現的罪因化和寡恥的衝勸化的是錯誤了。但是。她現在還沒有覺悟出來。

畢竟他是看輕了自己的身負。也就忘卻了男女年齡的高浪。反女尊男卑。所以他對於她處處取些下流的行爲。他給她。……他更給她……終於他怎樣能使她滿意。他就怎樣的去作。

『提放書』當然是簽演了。他們精神上互相滿意是。各各感覺出不等的滋味來。在他只得了這樣兩美麗的和熱烈的內人。半生嘲不到的幸福。終算是有一部份的記載。縱然是卑點然而。實際上終如是我的。所以很可以滿不在意。—他的一切終算是滿足了。然而。她的確與他的心情相反。她只爲「提放書」到了以後。滿不過是「提放書」「並不覺怎樣的神秘。他給我……滿不過是……況且他貧窮化和他這副貧窮和身負。久是這樣的糟糕。憑我這樣人。永久和他負。是！……—她這時對他情感冷淡化了！—！—

時間忽忽的逝去了不少。同時他與她的所謂夫婦。也顯然的發生了時間性了。彼時的愛。到這一時。似乎是不適用。女教員便正式的用她的種種的襲襲方法。

（八）

畢竟他的情態疑慮化了。他並不曉得她對於他的態度爲何這樣的冷淡？他更不能預知。她將來對於他能否長久如此？將來如何。固然難以預料。然而目前這樣的不行。委實是不好過呀！

夏的炎熱。完全軟化了。秋的枯寂。已在面背。所以女教員爲謀了某地校長之職。也得整理行裝。預備着去過那裏的生活。她不得不同他行。他還不能隨她行。停滯在鴨綠江的水輪的門開了。乘來一對面目很不自然的青年男女。

『…你！我希望。你找出路吧！你委實不配和我。我的身負我的外貌。沒有一樣你配起的。眞他媽給我丟臉。』女教員像在這裡詛咒的樣子的語氣。

『唉？…他們原來是夫婦』。火輪上的人們都這樣的私語着。

『…』他獨坐着。他閉着眼。

…空間寂靜了一會。

『二孩子請這面一點。給我坐着。』帶一種異樣的嬌嬈這樣的說。

『…我想甚麼給你坐？』把毯子一扔。小聲這樣的說。還表示怒的神氣。

『我在船上還得罪了妳嗎？』

『…態度在離過並且疑慮化。』

『實際上。你從來沒有得罪過我！勿寧說上。不過。我感覺我現在還不需要你這樣的……所以我萬分的希望你別尋道路吧！』她的態度頡硬化了。而目偏偏不管船上的人們的如何嘲笑。

『……』她想。眞也太寡恥了。

『……』他往均若凝思着。眞不湊巧！腹中偏。偏又在此時起了變化。—食慾—

『天晌了。我委實是十二分的飢餓。給我點點心！』他帶着笑容。向她通樣的斬求着。

『那來點心！』拿了不少不管擲了江裡去。

『甚麼？我憑甚麼給你點心？你配起吃我的點心麼？』她憤慨着。彷彿憑着某種的依賴的面發的話。他卻像受之得意似的……。

然而。他只得受着不斷服從的餓了。但是。他向別人表示可憐。他還向她用一種方式。乞求她不要忘了他們以往的愛情似的！

畢竟是由她性慾的衝動和他的唯物罪闓寡恥而形成這麼一對苦悶化的青年男女。將來形成一種什麼狀態。還不可逆覩吧？

不過。在鴨綠江邊。九月得到了「獅子吼」的女教員的消息。

一九十一二八燈下（完）

深刻的追憶（續）

（劉振九）

唉！這個孤苦。已是無人撫愛他了。無人去擱護他了。往年的今月夜。他憶得猶是偎他慈母身傍。喁喁甜密的話音中。帶出訓誡的彩色。告訴他『教育人子。要好的愛護。不要嚴待人家。』可是而今哟！他慈的綸音嚶嚶的好似猶在他的耳際。但是形容哟！早已冥滅。一闔消氣散。碧漫歸於無極。他像世上沒太陽般的慟哭。亦不知有幾千遍了。夢也冥想。行也追思。撈不着他慈母的德容和温煦的面龐。失落了類冊了。亦不復挺生了。忍心的愛慈。拋棄他和她的子女。抽目然去享那無上的思無慮的夢鄉。無父母的他。好像小孩子般的東撞西碰張着小手兒流。在街前去。找他的媽媽。可是他越呼他。忍心的慈愛」是高高的飛走了靈魂。他這樣的追憶。但是他的愛。願意拋他們嗎、遁就不能不很兇厲的病魔。纏纏他愛慈身驅攫去了他慈的魂靈。他愛慈雖然去了。能不掛憶他的兒子兒媳孫女嗎？他總算思他的愛慈。就死在九泉。終也是不能忘掉他們。這一些人哪！所以他有時憶其慈魂飛回來了。或者棲在樹梢。在看看他們幾樣學屋。貴土門墻依稀猶是那蕭灑的景兒。網窗在紗。可是見不着他的兒女。」

他有時憶其慈魂。或者息於水濱。手掬清涼的流水。滌已往昔沉沉的病腸。精神矍鑠。蹦蹦的走來。他有時憶其慈魂或者由於烟囪。在看他孫孫孫女院中。如似失去活潑潑笑嬉嬉的天眞。冷靜靜模模索索兀自在一旁玩着。但是始終也聽不着他們嬉笑時時他奶奶聲。喊哭時叫他奶奶聲了。」

他有時憶其慈魂。或者站在他們玻璃窗前。在看着他淚眼矇矇的孫兒。和形色悒悒的子媳。靜默默長時不語。兩個小孫了。眼巴巴的望着他父母憂容。也顯失了潤潑活動的天眞了。」

他有時憶其慈魂或者是進了屋來。在看他拋棄的孤兒。是怎樣的過若。叔伯們可是指導扶助一切沒有。親友們可是垂憐一些沒有。

他有時憶其慈魂。又復履行街。前僵傻的負背着小的孫女手。拉着大的孫子。買玩物啦。購果餌啦。放下他們玩啦。和旁的小孩子打架前去看護啦。」

有時憶他的慈魂。「露星笑融融的慈容。坐在坑上在看他生前時的孫孫孫女地上張手舞脚的玩着。有時嬉嬉笑笑的跑來。祇的面前要抱啦。吻啦子悅媳樂的時候啦。一家可稱爲熙熙融融的慈愛子孝媳淑孫賢了。

唉！他雖是這樣追憶。無往不是冥想他。無往不是作夢一場。

高掛在中天明月。已是樓樓兒斜移在西半天上。四圍容氣越緊張呈清冷的氷度遙遙送錯落的樹柳。枝絲兒不動。黑寒朵辨不出葉幹和柔枝。這時候他兀自一人仍是在睡着。寂寂庭院一點聲息也沒有。只有天街的天街的小犬。一聲一聲在吠着。冷清的寒氣大概是逼襲他的弱體。

忽的有人在他的身後低低發出微微的聲音說『振九！振九！你怎還不進屋睡覺。容易受着了這是甚麼時候了你是無聊的孤客啦！誰的愛撫着你將怎好。你愛慈現在時。不知怎樣的可憐你呢』他這在神思迷離恍惚的時候忽的有人和他說了幾句親切的話。猛然的轉過身來要急待和他連踢密語的人兒。感謝……感謝。

可是連個影兒也沒有。他這時迷惘了。或者他憶他的愛慈果眞的來和他說話不成。但是已死的靈魂。絕沒有的道理。或者有第二者和他說話。現已夜闌人靜。人們沉沉的都在睡鄉。他呆呆的立了一會。定了定神。大約還是由他自家心理末發出的心聲吧。不禁的他凝凝的一笑。他這一笑眞有叫人不可思議的了。』

咳！他想他的有漏根未結人天之果。哼子且今生一切的悲苦和懊惱。屆年五齡。先父長逝。賴愛慈撫養成人得以長此求傲睦下也。本實不可稱爲圓滿。哪知在一個深夜沉沉。北風緊張的呈特別的寂冽。黑黯黯對面不見人的時候。四下裡滿佈着惡鬼捕吏攫去了他愛慈的靈魂。這是他有生以來。和他愛慈長別的一次了。他該有多少悽愴和悲楚。他的淚也不免淚灑九曲黃河般了。

他現在是無可告的人了。只有自家鼓舞他的勇氣。向前與一切的奮鬪吧！

年關在即。人家都忙亂的欣欣喜娛張羅過年的景物。最使他深深刻了心版上的一個深刻讀狼的那舊曆臘月二十三晚上」也那男孩在無意中說了幾句酸鼻話兒『媽…媽…我爹就給我買一掛小洋炸。害不愛啊。去年我爹奶活的時候還給我買好幾掛大的呢。』

咳！這時他望他的妻眼圈紅了同時他不禁的暗自掬了一把淚最後他妻撫慰小孩子說道『好孩子趕明天媽媽給你買多多大的。不要鬧呵』這種使人酸鼻的情狀。那能不使他深刻的追憶。

吧…吧…咕咚…炸炮好似戰場般的響着除夕。到了可是這個除夕看着人家有父母的該有多少歡樂。他想無論多大。有個父母好似倒有些依賴。無親的就不是人了。單零丁的好似小祇有年過的叔嬸和他的從妹。另居析居。他的叔嬸。每年除夕有時感想身前缺嗣的悲容。但是他每年的除夕精神勇躍。鼓勇歡欣的跑到東星。跑到西星。

復聚

（李棟臣）

衣纔試葛。扇已裁蒲。大半是個初夏的時節吧。當晨蟻乍上。曙色初開。正在屋中甜睡的我。被這壁底的鐘。噹。噹。噹。響個不止。忽然將我驚醒。我忙着爬起。穿上衣服。急忙去作每晨不可離的那點小工作。然後無論怎樣刷牙呀。嗽口呀。也要擦擦臉的。

在我將這些雜務忙完。靜坐在賬房裡。見那房門一開。走進來綠衣使者。手裡拿着一封信。擲於案頭。我早看見信皮書的我的名號字樣。信尾書芝庭由泉城寄。我知道是我的愛友。薇君給我來的信。我如得了無價之寶兒一般。慕慕敬的啓開。從信封中取出。展開一看。只見上面寫的很捷便幾句話。

寫的是「棟兒呀。你我分別以來。忽曲指。不覺兩個月像流水般的日月。鈔快上的光陰。此什麼都利害呀。再我服期已滿。定於月之二號出店。照常的服務。望你見是信。到站幾好。餘事面談吧。祝你健康。弟。薇芝匯啓。」

我驚這信看完。忽然想起。與他初別。在那杏花綻開的天的早晨。我們五六個知己。幾乎站滿了隆心。個個面現出來。很不得意的樣子來。待他叫來一輛馬車。也有搬行李的。也有替他拿着物件的。稱爲忙個不休。我們握一握手。說幾句道的說道。你們常來信吧。然後說聲再見。他便上車。車夫把鞭十一揚。一陣。丁噹。噹。鈴聲。輛輛轆轉。衝着車站道兒馳去。達了。沒了。在我們看不見他的輾絲車影。慢慢的紛紛散了。

從他走後。我們彼此雙方。雖不能。以這三寸毛錐爲可惜。因分郵票爲可吝的。但與我已來過幾次信。不過談些個分別之情。說些彼處風景。問了寒暄。道了幸福。究竟不如面談爲快。在這想念之中。不覺又誠去了。吾們青年四個月的光陰啦。

我在這二號的早晨。壁上的鐘。打過了九點。知是火車快到站了。也沒有多時間。於是我這纔離開了賬房慢慢的一步一步來到了車站月台上。

當那火車抵站的時候。遠遠看見。我那愛友蘇君。在他着急等人是的樣子。我急忙跑到他的面前。我說聲。你來啦。到啦。辛苦呀。

但他那很漂亮面孔。現在減去了。他那形容。成了憔悴現像。我見他這個樣子。心中又喜又憂。喜的是。今天我們復聚遠聚是。他那憔悴形容。不像臨別的口光。身體如何肥胖。如何健康的薇君。現在是談不到了。呀。我們。就是這樣復聚嗎。

一九三一。

談改良社會

（高澂）

社會是人群所聚集而有一定組織的團體。社會不能脫離個人而成立。個人不能超出社會而生存。『人類是社會的動物』離開社會。就沒有個人。所以人們和社會是具有密切的關係。社會的幸福。就是我們自己的幸福。社會的痛苦。就是我們自己的痛苦。我們要求安樂的生活。就要謀良好的社會。並且一個社會都隨着生產技術和各種環境的變易而轉移。在某時代有某社會。在某時代的社會常適應於某時代的社會需要。只能適應某時代的社會。而社會才有進步。這是自然的趨勢。二十世紀中國應有的社會。與從前封建時代的社會。自然不同。舊社會受了歐美文化的輸入。已經不適合新時代客觀的要求。不能維繫新時代的社會關係。目下舊社會觀將現出急劇的崩潰。而新社會尚未誕生。在此場合。改良社會的問題。就十分重要了。但是改良社會。眞是千頭萬緒。從何處着手。很不容易。我們須被壞的事物。和他要建設整個的良好社會。這不是全人類的幸福。這種責任。何等重大！我們在短時間內。很難做到。所以我把改良社會的基本問題。提出來討論。使一般人先對於改良社會的根本觀念。有相當的認識。本文把改良社會的基本問題。分作心理。政治。經濟三方面討論。

甲。社會心理的改良

一。改良心理的必要。我們要改良社會。必先改良社會上一般人的心理。爲什麼呢？因爲中國人民。已薰陶著千年來傳統的封建思想。浸潤著自私自利爲我苟安的觀念。人民的腦海。祇蘊藏著根深蒂固的守舊心理。因此。社會心理已有一種固定性。有了固定性。行爲就不容易改變。固定性越強。行爲的改變越難。若社會制度改革。人們心理不同時改良。舊式心理就和新的社會發生衝突。結果往往社會不能改良。而遭失敗。俄國共產所以失敗就是蘇俄初行共產時不顧慮到人民之固定的心理。這個原因。俄國共產黨後來祇得用遷就辦法。所以後來驟然改變社會制度。而行新經濟政策。然俄國社會上已受了重大的損失了。現在我們改良社會。必先改良社會上一般人的心理。總理的建國方略。開宗明義便是心理建設。可知改良心理的重要了。

二。提倡道德。『近日人心太壞了！』人們常常這樣呼喊。誠然。社會上人心的敗壞。民德的墮落無過於今日。作奸犯科蔑理喪心的事情。充塞耳目。我們要改良人心提高道德標準確是先決問題。總理主張恢復中國固有道德。就是提倡忠孝。仁愛。信義。和平。把這種道德恢復起來。人們險詐乖舛的心理就可以減少了。（未完）

圖圇吞棗

（陳資勳）

『老師。官來了。還跟着幾個兵呢。好像要進咱校的院子。』這是一天上午G校的小學生。剛進校門的時候。氣喘喘的對他的先生說的話。這時。只見着三個全武裝。一個便衣差役式的人們。擁護着一位魁梧奇偉踏着四方步紳士模樣的老人。雄赳赳的進了校門。東瞧西望的走着。一直進入正上常識科的那一班去了。

這時G教員正在指手畫脚和學生們設計研究所講的那一課教材—豆腐。研究豆腐是甚麼做成的。做的方法如何。料錢需多少。…正研究得興高采烈的時候只見這位紳士模樣的人進來門口。還站三個全體武裝一個便衣式隨從們。他便知道是縣長了。越發的精神起來。

一會兒只見縣長指着一個學生問道『豆腐二字怎樣講？』學生道『豆腐是我們人吃的東西』『一豆腐是用甚麼做成的？』一縣長又這樣的問道。學生道『是用黃豆做成的』縣長道『既然是黃豆做成的東西。他又加上腐字作甚麼？究竟腐字怎樣講。你也沒有說。你們太圖圇吞棗。講一個名詞一定要分晰來解釋。那能合糊了事呢？』…

縣長七三八四說了好些話。這位C教員知道縣長不是責斥學生。分明是暗中說他自己。他便耐不住了。從容不迫的說道『縣長。因爲是常識科。不必注重字句的解釋。所以沒有細講。』『縣長要講解才好！』『無論甚麼課程。也應得分晰的講明單字不要圖圇吞棗。免得一誤再誤……』縣長帶着個怒的樣子這樣說。他只得因爲階段限不過大腿。忍着氣唯唯的答應。

一會兒。鈴聲響了。縣長到院中各處視察去了。C教員灰頭喪氣的走進預備室。他在室中的一角呆坐。思想方纔的一段事。總覺老大的不要。他心想道『縣長。你也不要有嘴說人家。你可以反射自責。像我這樣圖圇吞棗合糊了事的事情。正多着哩。你忘了嗎上T兩遺的官事。經C紳士的奔走。你受了五百元錢。弄得有理的難以分辯。那大惡極的逍遙法外事。那麼你這個圖圇吞棗合糊了事。好像比我的關係更大。這一類的事實。我也筆不勝數了。假使你眞能夠認眞愼重。我們百姓就燒高香了。縣長啊！你也不必驕傲。要考究出身。我不客氣的說。好像也不在你以下。不過我沒有學會拍馬逢迎的法術。弄得潦倒落伍了。那麼你何必和這費腦磨牙。一個月賺不上二斗米的我們。吹毛求疵呢？……』

教員越想越覺沒趣。一時惹起了千頭萬緒無法歸納不少的感想。一會兒。只聽他拍案大叫道『甚麼叫圖圇吞棗』『沒見過這樣的』『眞喪氣』（完）

春延醫話

（劉春延）

◆肺癆驗方

張王滿。身體素弱。風陽外襲。肝火煉金。而陽間又有濕邪蒸熱。痰涎於上。陽絡受傷。是而吐血不止。肺金爲熱所困。咳嗽氣促。聲音不揚。此謂肺。夜稠而粘。胸中隱隱作痛。脈滑而數。肺癆重症。降。而清肝胃。方用天冬草五分。粉丹皮三錢。川貝母三錢。石斛三錢。竹葉錢五分。蘆根三錢。茯苓…精神不增。咳嗽轉而稠。還延服月。胸痛隱隱。脈細而數。雖風作象。然體質太虧。大便偏溏。擬以壯土生金之品。覺宜土壯金生。雞疾自去。懷山藥五錢。大砂仁三錢。補骨脂三錢。連肉砂生地三錢。川石斛三錢。石決三錢。通草五分。括蔞五錢。杏仁四錢。川貝母三錢、杏仁四錢。服此藥熱退、聲音揚。大便不燥。漸有結意。惟咳嗽痰多。然血已漸少。食納尚呆。嗌均喉痛。脈數而溢。脾爲坤土。主治中洲。脾弱不培補坤土。則納食物爲本。不能消化。精微。肺弱則濡潤無權。仍以健育中氣。以運精微。生枝節。應可轉危爲安。方以括蔞五錢。杏仁四錢。粉丹皮三錢。茯苓三錢。生白樹五錢。懷山藥四錢。金銀花五錢。天花粉三錢。生甘草二錢。蘆根三錢。冬瓜子五錢。連日服藥。脈息轉和。諸恙俱減。仍守原方。

生薏三錢。冬瓜子三錢。金銀花三錢。〔桑皮三錢。蘆根三錢。代茶頻飲之。記於大西關萬芝堂。（未完）

醉月軒燈虎

（陳資勳）

牛拉山地名一（二甫坡）
兩背從軍俗語一（父子兵）
宋江私放晁蓋俗語一（過土梁山）
肩負王者香國名一（荷蘭）
半醉鬼字一（醜）
月色盈門字一（閒）
一大四口字一（器）
千不是萬不是都是小生的不是四子一句（罪且之氣）
說到頭禿字一（政）
丹字一（股）

廣告

瑞有氏黑色補丸

黑色補丸與藥係、瑞有氏大醫生研究有年、經驗宏富所含各藥効力偉大而性不猛、生精補血而體不燥、強筋壯骨固本扶陽使男女生殖器力增加對於腎病可稱全球無二之補劑也、發行以來經中國政府化驗註册、特許專賣又經中美英日國醫學士證明各大醫學博士醫院均皆贊賞、認爲補腎之聖藥扶陽之良方也、主治男女氣血五勞七傷氣虛咳嗽先天不足、後天虧損、房勞過度、少年破身太早手淫過度、見色流精、夜夢遺精、腎虧潮濕、常出凉汗、精冷精淸、子嗣艱難、自汗盜汗、陰莖短小、陽萎不舉、舉而不堅、堅而不久、房事早洩、腰腿疼痛、形容枯槁、小便夜多、年久的白濁、或婦女之白帶及年久不受孕、凡由腎虛發生各症、永保無腎虧陽萎之慮以免早老貧血體衰之患如壯、精神充足、陽萎之人、早服一日黑色補丸則早得一日全愈矣、此藥性質和平、功效甚速、四秀服之合宜、毫無流弊、效力確大百發百中、服一盒有一盒之效力服一打有一打之功能、此病講觀一試、方知言不謬也、

定價每打三十元每盒三元

外埠函購皆可郵寄　各埠大藥房凡經售西藥者均有代售倘無貨購買聯款匯至分行購買立郵不悞萬無舛錯

總行上海英租界福州路八十二號　瑞有氏藥行
分行哈爾濱道外正陽街西頭　瑞有氏藥行
遼寧十一緯路馬路灣汽車站

瑞有氏藥行啓

經驗之談

梅毒、惡症也、患之若調治不當、則耗金錢損顏面、傷身體、絕子嗣、種種危害、言之可懼、然據、如果治得其法、則祇須費少數之金錢、在極短時間內、可收完全治愈、且秘密自療、無人察覺、無損顏面、不傷身體、確能永遠斷根、並能照常生育其法維何、即購服[illegible]精也、此藥專能清血解毒、爲驅梅的特效藥、其品質之王道藥力之偉大、見效之神速、早爲服過者所共認、定價特大瓶現洋二元每小瓶現洋一元

遼寧大西邊門外
各埠藥房皆有出售

寶康藥行發行

四經路　瀋陽電影院　七緯路

八月九日十日（星期日星期一）連演二天

兩個滑稽大明星菲爾特司與康克林合演

滑稽情趣佳作片

二老爭妻

應社會所需求的滑稽片　調劑觀客精神的趣情劇　勝過大小兩傻子○打倒華雷士比雷△一個體格麗然的寡婦。兩個滑稽老頭大乖誕。笑話多端。令人捧腹△爭秘捷足先登。路。儀僕長途。有不可思議的競走令人鼓掌。△非爾特司馬戲名家。手術奇巧影戲中有超羣之馬戲令人贊善。

○有身長七尺有奇之丈夫
○有身長重四五百磅之胖婦
○有身長不滿二尺之老人

下期開演　大明星喬治奧勃黎傑作　情天孽海

中國銀行特種存欵廣告

鑒之浪費在所難免今也調改伊始風尚趨重穩健企業須由正軌本行爲補助社會經濟之缺點培養民衆節儉之美德起見於此特種存欵五種 東三省各分支行 皆已舉辦存戶有選移皆可就近撥轉無論數目多寡均可隨時存儲不惟利息優厚且期限長短亦盡可自由小欵零錢用之不覺其費日積月累金是立業基 [illegible] 茲將五種存欵概略分列如左詳章函索即寄

特種活期「零星儲蓄」

以平日撥備所餘之欵零星儲蓄積少成多可作下列等項正用

零存整付

企業治產 失業損防 儲蓄備業 [illegible] 預計將來有正大用途於平時分期儲存以備到期支用者宜採用此種儲蓄 如每月存洋十元繼續存十五年到期可得本利 [illegible]

整存整付

企業治產 備置儲蓄 共濟基金 凡欲將整欵永久儲備用或學校會社基金及其他企業公積金不欲動用者均宜採用此種儲蓄 如存洋三百四十二元十年滿期可得本利一千元 [illegible]

整存零付

養老年金 女子學費 遺族卹養 預提一筆整欵備作將來一定用途分期支取者宜採用此種儲蓄 [illegible]

存本付息

養老年金 子女學費 遺族卹養 凡欲存本不動而只取利息以備按時支用者宜採用此種儲蓄

又城內設有倉庫用隨日 [illegible] 押欵事手續簡便利率從優如承惠顧請逕向本行接洽辦理

哈郎脚氣水

脚氣足爛者之福音 環球未有之良藥發現

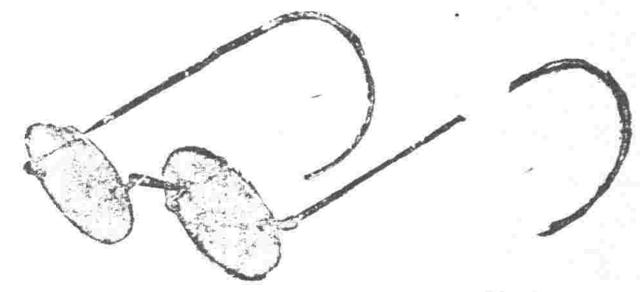
[illegible] 易致發生皮膚病 [illegible] 一種寄生虫 [illegible] 風俗上無論男女人人之病 [illegible] 尤易發 [illegible] 雖非重症 [illegible] 或流黃水或津血 [illegible] 且更加研究數種 [illegible] 有鑑於此乃 [illegible] 取長補短 [illegible] 之良藥名之曰「哈郎脚氣水」[illegible] 除菸障害解癢止痛 [illegible] 但此哈郎脚氣水 [illegible] 凡皮膚之因發症而起之水泡 [illegible] 洵爲人思想不到之良藥也

哈郎脚氣水之効能 脚氣足爛 頑癬 陰囊癬 疥癬 濕疹 禿瘡 泡疹 蕁麻疹 等凡由寄生虫發生之一切皮膚病症 均有奇効

每瓶現大洋五角 每打現大洋五元

發售處 大連山縣通九十一番地 順和公司藥房

各處大藥房均有代售就近採買爲幸



水晶 茶晶 精選上品 廉價發售

開明眼鏡專家

遼寧吉順絲房對門

康樂戒煙丸

含不毒質效力確實最完全斷癮補血解毒聖藥

[illegible]

功能活血補氣 [illegible] 快(?)[illegible] 價目三十粒一瓶現洋一元 六十粒一瓶現洋 [illegible] 二角

總發行 遼寧小西門外大街路東樓房 陸華大藥房 電話五〇七一號

外埠代理

安東	安東	安東	安東	千石	大連	吉林	新京	本溪	昌圖	木	安東
益增	春蘭	第一仁藥	生生	德中西藥	大生	[illegible]	[illegible]	協大	[illegible]	[illegible]	[illegible]
達號	堂	堂	房	房	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

本藥房在省城開業二十餘年久爲各界光顧今特出售絕淋 [illegible]

新發明 殺菌止淋丸

[illegible]

總發賣 大西城門外電車站 英美大藥房謹啓

歐美藥房西號

遼寧鼓樓南路東中國電話四七六一

持聘醫師 診療各科 指日射注 尚門
新法治療 花柳 皮膚 保好
新久急慢 淋症 自濁 定期斷根
時疫霍亂 痢疾 吐瀉 百病藥針
救急中毒 戒烟 肺病 新法藥針
注六〇六 射九一四 花柳 針藥

吐血咳嗽救星

[illegible]

杏林春藥店

最毒婦人心乎

曰否此荒誕不經之談也夫世界之所以爲世界原是集合善惡良暴而成對於男子不能一概而論則對於女人自亦不能一概而論也所可斷言者性暴之人大抵皆爲肝經失調大便秘結之輩

韋廉士紅色清導丸平肝導滯効大性和祇要臨睡吞服一二丸體內毒質一夜淸除而却不感絲毫絞痛之苦峻瀉之弊或上癮之虞是誠盡美盡善之利導良劑也

價目每瓶七角六瓶三元七角郵費不取 遠東總發行上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局各埠藥房均有出售

韋廉士紅色清導丸

PINKETTES

獅子牙粉

奏齒美麗又能强固 且防諸種疾病之侵入

消化器之病、呼吸器之病以及所有諸種疾病、皆由口中侵入之能預防此患者惟有素稱効果絕大之獅子牙粉清潔口中實爲切要也

香味爽快、齒牙潔白、山崗除防勿論、尤防諸種疾病、功効果絕大之獅子牙粉！

☆ ☆ ☆

朝起勿論、睡覺前、亦必使用爲要。

獅子牙粉發賣元 株式會社 小林商店